

peyama Kurd

Rojnameya Giştî ya Hefteyî
Kurdish weekly newspaper

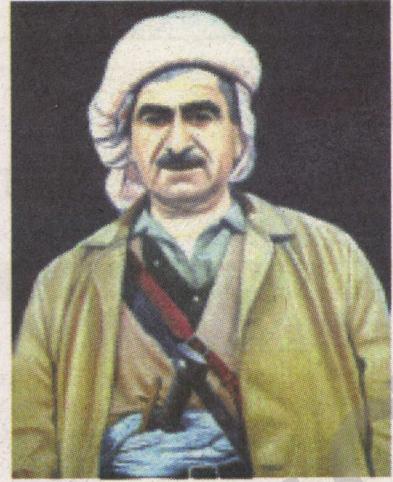
Hejmar 26 / Sal 1

04.03.2005

Kurdische Wochenzeitung

Qehremanê
milletê Kurd
Mustafa
Barzanî
di dilê me de
dijî

Rûpel 6



Firat Cewherî:
„Ez li cîhana xwe
ya hundîrîn vegeiyam“
Rûpel 9

Li Başûrê
Kurdistanê mafêñ jinan
baştir dîbin
Rûpel 4

Mehmud Xêriya :
„Zalimê Yuzbaşî
Cendirmûn Deli Fîkrî
piyerê welat de veng da bi“
Rûpel 16

Navdarek "nenas"
Adem Sönmez
Rûpel 7

Konferansa Netewî ya
Bakûrê Kurdistanê
gîhîst armanca xwe
Rûpel 8

Hamburg de semedî klubê
futbal
FC RONAHÎ ya yew şew viraziya
Rûpel 15

Tuba dibe keça Kurda
Rûpel 13



D 1.50 EUR, A 1.70 EUR, B 1.70 EUR, NL 1.70 EUR, CH 2.60 SFR
LUX 1.70 EUR, I 1.70 EUR, S 19.00 SKR, DK 14.00 DKK,
N 16.00 NOK, GB 1.10 £, GR 1.70 EUR



4 19 65 77 40 15 03 26

Dora kuştina kê ye?

Xemgîn Dêrik: Berpirsyarên Kongra-Gel em di Roj Tv de weke he-def nîşan dan û A. Öcalan ji di hevditinê bi parêzerên xwe re Kemal Şahîn bi ajantiya Sûriyê tawanbar kir

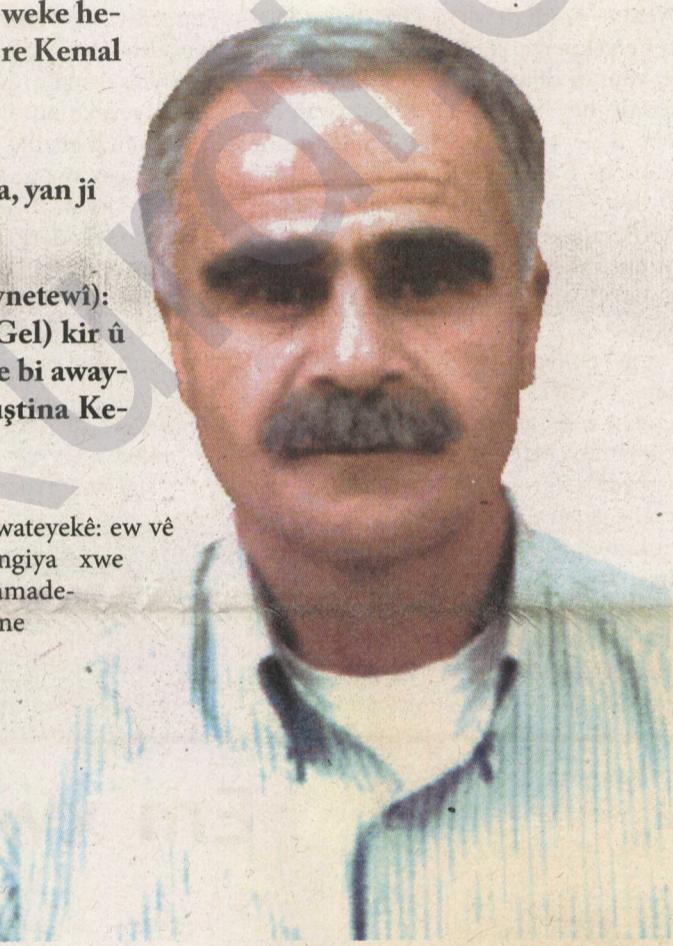
Yusuf Alataş (Serokê Rêexistina Mafêñ Mirovan):
Em weke sazi, li dij in ku mirovek ji ber fîkrêñ xwe yên cuda, yan ji
ji ber ku ji rêexistina xwe veqetiyaye were kuştin

James Logan (Amnesty International-Rêexistina Efûyê ya Navnetewî):
Piştî kuştina Sîpan Rojhilat me gazin ji PKKê (Kongra-Gel) kir û
me ji wê daxwaz kir ku ew careke din tiştekî wiha neke. Me bi awayekî nivîskî, berpirsiyariya wan anî bîra wan. Emê li ser kuştina Kemalê Sor ji rawestin.

Roja 17ê Sibatê, nêzîkî bajarê Silêmaniye, serokê Rêkeftina Demokratêñ Kurden Rojava, Selaheddîn Eli (Kemalê Sor), di encama êrişike çekdarî de hat kuştin. Hêzên Ewlekariya Kurdistanê 7 kesen ku besdarî êrişê bûbûn girtin. Kesen ku hattine girtin li xwe mikur hatin ku ew endamên Kongra Gel in. Hevalên Kemalê Sor ji di daxuyaniyê xwe de berê tirêñ xwe didin Kongra Gelê. Di derbarê vê bûyerê de herkes axivî û herkê tiştek got, lê Kongra Gel hîna ji deng ji xwe neaniye. Li gora şiroveyen ku têne kirin, bêdengiya

Kongra Gel bi tenê tê wateyekê: ew vê tawanbariyê bi bêdengiya xwe dipejirîne. Di dema amadekirina vê dosyeyê de me gelek caran hewil da ku em xwe bigihînin serokê Kongra Gelê, Zubeyir Aydar, lê belê ew qet nehat ser telefonê.

Rûpel 3



Peyama Kurd li Oldenburgê bû mêvanê Mala Êzîdiyan

OLDENBURG (PK) - Yekşema (27.02.2005) borî, li Mala Êzîdiyan li Oldenburgê, Hevkariya Komelêñ Êzîdiyan li Elmanya û Peyama Kurd hevditinek ligel hev pêkanîn. Di vê hevditînê de, herdu alî li ser wergera bernameya kanala ZDF a li ser Êzîdiyan ku di Peyama Kurd hejmara 24an de hatibû weşandin, rawestîyan.

Nûnerên Hevkariya Komelêñ Êzîdiyan li Elmanya di axavtinê xwe de carek din eşkere kirin ku ew "pir bi wê yekê eşiyane ku rojnameyeke Kurdî niviseke tije nerastî û tiştên bêbextî di derbarê Êzîdiyatîye de weşand."

Rûpel 8



Bayram Ayaz

Tefaqa Nêçîrvan
"Talabanî" û Celal
"Barzanî"

Rûpel 2

Cemal BATUN

Em xwe munaqeşe
bikin!

Rûpel 2

Reşîd Battê

Çi ji Şivan
tê xwestin?

Rûpel 14

Selim Çürükkaya

Nehey

Rûpel 15

Tefaqa Nêçîrvan "Talabanî" û Celal "Barzanî" dê leyiztikên dijminan betal bike!

Bayram Ayaz

Çendek berê, şandekî dewleta Tirk di bin serokatiya diplomatê Wezareta Karê Derve Osman Koruturk da sere-dana Kurdistanê kir. Ew bûne mîvanê birêz Celal Talabanî. Li gor agahdariyê medya Tirkî, di vê heyetê de nûnerên ordiyê, saziya îstixbaratê, Wezareta Karê Derve û dezgehê din hemî hebûne. Yanî, dewleta Tirk şandekî wisa rîkiriye ku hemî bask û hêzên di nav dewletê de temsîl dike.

Wekî tê zanîn dewleta Tirk di nav xwe da ne yekperce ye. Eger di pirsa Kurdi de, yanî di dijayedî û dijminahiya Kurdan de hevahengiyekî di nav wan de hebe jî, lê belê di pirsên stratejik din de ew ne li hev in. Meclîs û Hukûmet di destê partiya İslami-muhafazakar (AKP) da ye. Serokkomar, ordî û partiya muxalefetê -CHP- jî serkêsiya xeta kemalist, ango parêzgeriya statûkoyê dikan.

Dezgehê dewletê jî bi çavêkî li hukumetê, bi çavekî din li ordiyê û hevalbendê wê dinêrin. Wek minak, saziya îstixbaratê (MIT) bi Serokwezir (Teyîp Erdogan) ve girêdayî ye, lê hertim hesabê generalan dike.

Hukumet jî ci dibêje bila bibêje, ew ser pirsên stratejik nikare bi serê xwe biryaran bigre. Ev pirs di Komîteya Parastina Netewî (MGK) de têrêberizkirin û siyaseta dewletê li gor nêrinê MGKê tê diyarkirin. Hukumet biryaren MGKê

bi cih tîne. Li Tirkîye, eger ji ber peywendiyê Yekitiya Ewrûpayê kontrola wan hinekî sist bûye jî, lê hêj hefsarê desthilatdariyê di destê ordiyê da ye. Li Tirkîye partiyek dikare bibe Hukumet, lê her Hukumet nikare bibe xwedî desthilata dewletê. Ew mohr di destê ordiya kemalist da ye. Vêca karêni bi pirsa Kurdan ve girêdayî, hemî babetê dewletê ne. Dewlet, yanî ordî bi rîya MGKê biryaran dide. Siyaseta Irakê û başûrê Kurdistanê ji xwe bi temamî karê Serkerkaniya ordiyê ye. Rojnameyên Tirkân ji dînîvisin ku dewlet, ser bingehê xebata ordiyê û Wezareta Derve ya hevbesi siyaseta xwe ya Irakê û bi gotina wan "şimalê Irakê" ders dike û dixwaze çarçoveyeke nu diyar bike. Heta hinek biryaran jî girtine.

Di vê çarçoveyê de, seredana dawî ya şanda Tirkan û nûçeyen di derbarê vê seredanê de derketin, gelek balkêş bûn. Tirk ji alîkî ve dixwazin carek din têkiliyên xwe bi Kurdên başûr re daynin û bi vê rîyê tevlî prosesa Irakê bibin. Aliyê din ve dixwazin dubendiyê bixin nav Partiyê û Yekîtiyê. Heta eger ji destê wan werê, dê bixwazin wan berê hevdû jî bidin.

Ev, légerîna Tirkan hewldanekî nu ye. Encamên hilbijartinê Irakê û Kurdistanê, vê pêdiviyê derxistiye pêş wan. Siyaseta Tirkîye di hilbijartinan de têkçû. Wan hesabê xwe li ser Erebê sunî û şii yê fanatik û li gor Turkmenan çekirin. Ev herdu alî jî binketin. Nûnerê Cepha Turkmenan dibêje me şâşî

kir ku bi Kurdan re hevbendiyê çênekir. Hûn dikarin van gotinan, di siyasetê de wisa têbigîhin ku dewleta Tirk dibêje, xwezî Turkmenê bi me ve girêdayî bi Kurdan re hevbendiyê çêbikira û ev encamên ku me şerpeze kirin derneketa meydanê!

Turkmenan hemî ser hev bi qasî nod hezar deng girtin. Nuha êdî dewleta Tirk nikare behsa du milyon û nîv Turkmenan bike. Sed hezar li kû, du milyon li kû? Vêca ev encam ji bo siyaseta dewletek rûreşî ye. Nuha dewleta Tirk di hewldanê de ye ku rûyê xwe yê reş hinekî gewr bike!

şanda dewleta Tirk vê carê çû bû mîvanê birêz Celal Talabanî. Medya Tirk cih cîha pesnê birêz Talabanî da û xwest birêz Mesud Barzanî jî reşî bike. Hin "Irakologen" nu wekî nîvîskar û rojnamevan Taha Akyol jî (ji rojnameya Milliyet) rezên fitneyê nîvîsin. Wekî em li wêneya medya Tirkî binêrin, dibînin ku nuha ji Talabanî hezdîkin û Barzanî jî reş dikan. Ev helwest dide nîşan ku ew dixwazin fitne û fesadiyê bêxin nav Kurdan. Ji xwe ev her iş û karê wan e!

"Hezkirina" dewleta Tirk ji bo birêz C. Talabanî gotinekî pêşiyen Kurdan anî bîra min ku dibêje "Dijminê bava nabin dostê lawa". Dewleta Tirk heta siyaseta xwe ya înkârî û tunekirina Kurdan bi aşkere û fermî neguherîne, ne dibe dostê Yekîtiyê û ne jî yê Partiyê. Helbet vê rastiyê serkidayetiya tevgera Kurdistanê li başûrê welatê me ji me baştı dîzanin.

Ev helwestê dewleta Tirk işaretê dide me, bê Tirk vê fetrê dixwazin ci bikin. Ilacê vê yekê tefaqa Nêçîrvan "Talabanî" û Celal "Barzanî" ye. Nuha ji me ra siyasetaka netewî yekgirtî pêwist e. Birêz Nêçîrvan divê bibe "Talabanî" û birêz Mam Celal divê bibe "Barzanî". Dema ev pêktê em bi serdi Kevin. Delîle wê encamên hilbijartınan e.

Berî her tiştî divê birayên me li başûrê welatê me aşitî, aramî, emîn û istiqrarê pêkbînin. Sinorê dewleta Kurdistanê bighînin coxrafiya dîrokî û dewleta federe bi dînayê bidin qebûl kirin û mohra Yekîtiya Miletan li binê bidin. Piştê wê her partî ji xwe ra û bila demokrasî nav li me her yekî bike.

Ji ber ku li Hewlîrê, Silêmaniyê û Di-hokê emîn û istiqrar pêkhatîye, rî li ber demokrasiyê vebû, her yek bi listeya xwe dikarı tevlî hilbijartînê bibe. Lî li Kerkûkê eger Kurdan tefaq çênekiriba, dibe ku metirsiyeke mezin li ser Kerkûkê peyda bibûya.

İro roja hevbendîya netewî ye û ne dema hesabêni biçûk e.

Ew wêneya netewî yekgirtî ku Yekîti û Partiyê van du mehîn dawî nîşanî cîhanê dan, rîya herî rast e û misogeriya serkevtinê ye. Em jî divê zêrevanê vê siyasetê bin.

Dewleta Tirk carek din dide ser riyeke şaş û ewê bixesirin. Çareserî divê ew xwe biguherînin.

Em xwe munaqeşe bikin!



Cemal BATUN

Berî mehekê hilbijartinê parlementoya navendî ya Iraq a federal, parlementoya herêmî ya Kurdistanâ Iraqê û yên şaredariyan bidawî hatin. Hevbendiya Kurdistanê ku ji Partiya Demokrat a Kurdistanê û Yekîtiya Niştimanî ya Kurdistanê û çendîn partiyê din ên Kurd pêkhatî serkeftinê mezin bidest xist. Ev serfirazî ji alî di destê yekem de Kurdistan û bi giştî ji alî hêzên demokrat ên cîhanî ve bi kîfxweşî hate pêşewazî kirin. Dijminê demokrasi û Kurdistanê jî, ji serkeftina Kurdan geleb eciz bûn, hinan ji wan tehdîdên xwe jî kirin...

Herçend ez li vê pirsê ponijîm, zêdetir min bawerî anî: heta ku pirsa Bakurê Kurdistanê nekeve rîya çareseriye, Kurdistanâ Iraqê bi xwe gelek zor e ku bînek rehet bigre... Ev yek barek giran dide ser milê tevgera Bakurê Kurdistanê ya rîxistinî: ya siyasi û civatî...

Herçend ku barek giran jî li ser mil e, mixabin rastiya tevgera Kurd a Bakur ne di wê qadê de ye ku hêviyên gelê xwe di meydana diplomatik, navneteweyî û navxweyî bi xwe de bicîh bîn e.

Di pêvajoya serkeftina brayên me yên

bin êrîşen destkeftinê wan dike... Lî, tevgera Kurd nikare reaksiyona xwe bi hestê demokratik, siwîl û civatî li Bakurê Kurdistanê derbasî jiyanê bike. Dewleta Turkiye dibêje- ez dê rî nedim Kurdistanâ Iraqê ku tiştîk bidest bixin! Li Enqere, İstanbul û bajarê din ên mezin ên Turkiye meşan li dij Kurdistanâ Iraqê pêktîn e. Lî, li Diyarbekr, Wan, Mêrdin an her bajar û bajarokek din a Bakurê Kurdistanê be, meşek piştgiriye ji bo Kurdistanâ Iraqê yan jî meşek protestoye li dij siyaseta Turkiye hemberê Kurdistanâ Iraqê lidar naakeve.

Konjuktura cîhanê ya îroyîn gelek di keysa pirsa Kurd de ye. Tevgera Bakur, ger iro vê keysê bidest nexe, her biçe dê jê re zehmettir bibe. Ger tevgeren siyasi û civatî yê heyî bersîva van daxwazîn gelên xwe nedîn, dê gel û civat alternatifîn din derbixe rojevê. Ev yek li tevayiya cîhanê wehâ bû ye. Ger rîxistinîk pirsa ku li ser avabûyî bi xwe mijûl nebe û ji bo çareseriya wê bizavê neke, hebûna wê dikeve bin pirsê de(!)

Tevgera Bakurê Kurdistanê, ji iro gelek zêdetir dikare kar û bar bike. Ya herî girîng iro ev e ku li ser vê pirsê konsantre bibe. Ne bi civînê ku hin dibêjin "me dostê xwe ditin"... lê bi civîn, meş, xwepêşandan û çalakiyên din ên ber-

kefti... dikare berhemek baştı bidest bixe.

Wek ez dizanim, niha hin rîxistinân kampanya imzeyen piştgiriye ji bo Kurdistanâ Iraqê destpêkirin e. Ev bi xwe jî karek baş e, lê ya baştı ew e ku mirov hêza xwe derbasi pratikê bike û di destê yekem de, ji Turkiye re bide diyarkirin: Kurdistanâ Iraqê li Bakurê Kurdistanê swedî piştgiriya 20 milyon brayên xwe ye...

cbatun@yahoo.se

IMPRESSUM

XWEDİYÊ ROJNAMEYÊ
PEYAMA KURD VERLAG
PEYAMA KURD
THOMAS-MANN-STR. 22, 53111 BONN / GERMANY
FON: +49 (0228) 18 00 654
+49 (0228) 18 00 655
FAKS: +49 (0228) 18 00 656
WWW.PEYAMA-KURD.COM
INFO@PEYAMA-KURD.COM

REDAKSİYON
KURMANCIYA JÖRİN:
Z. PIRKEMAL (MAGAZİN Ü BEHNVDEAN),
FADIL ÖZÇELİK (EDITÖRE BAKUR),
SIRWAN HEKİ BERKO (DIASPORÂ)
KIRDİK (ZAZAKI):
SEYÎDXAN KURU (EDITÖR)
KURMANCIYA JÖRİN:
DANA ALI, VENUS FAIQ, SİMŞAK AZİZ, NIZAR CAF, COTYAR DARFIROŞ,
MANSUR SIDÎQ, MUSTAFA CHUARTAY

PEYAMA KURD JI MAFÊ XWE DIBINÊ, KU NIVISÊN JÊ RE TÊNE ŞANDIN, KURT BIKE.
EH JI ALIVE RÊZMAN Û RASTNIVISNE VE DI SERASTKIRINA BERHEMAN DE AZAD
E. PEYAMA KURD BERHEMA KU JÊ RE TÊ ŞANDIN Û BERÊ LI CIYEKİ DIN HATİBE
BELAVKIRIN, NAWEŞINE.

Dora kuştina kê ye?

Heta ku Kongra Gel bi daxuyaniyekê nerîna xwe ya di derbarê vê bûyerê de eşkere neke, tawanbar ew e. Me di vê derbarê de li niherîna gelek kes û saziyan pirsî. Yek ji guwahêن (şahid) bûyerê, Xemgîn Dêrikê ku herweha endamê Komîteya Navendî ya Rêkeftina Demokrat e, wiha got:

Xemgîn Dêrik (Endamê Komîteya Navendî ya Rêkeftina Demokrat):

Em berî 6 mehan ji Kongra Gelê cuda bûn. Ji wê demê û heta niha ve, em di Roj Tv de ji aliye berpirsiyaren Kongra Gelê ve bi xayintiyê ve têne binavkirin û weke hedef têne nîşandayin. Berî niha ji gelek grûbên xwe yên kuştinê şandin derdora me û gelek pere ji bo vî karî dabûn, lê bi ser neketin. Kemal şahîn ji ber ku sekreterê bizavê bû, ji bo wan hedef bû. A. Ocalan di 22.09.2004an de di hevdîtina xwe ya li gel parêzeren xwe de, navê Hevalê Kemal dibêje û wî weke ajanê dewleta Sûriyê bi nav dike. Di dema kuştina Hevalê Kemal de wan bi çekêne curbecur êrîş anîn ser navenda me. Me zanibû ku ew endamên Kongra Gelê ne, lê me nexwest ku em bê delil bibêjin. Pişti ku 7 kes ji wan hatin girtin û ew li xwe mikur hatin ku ew endamên Kongra Gelê ne, me ji daxuyanî belav kir. 2 kes ji van endamê PÇDKê ne, (Partiya Çareseriya Demokratik ku ji aliye Kongra Gelê ve hatiye sazkirin, ji bo ku bi awayekî legal li Başûrê Kurdistanê bixebite). Navê endamên vê tîma taybetî ev in: Dogan, ji herêma Mêrdinê ye. Rûbar: ji Bakurê Kurdistanê ye. Mihemed Sofî (Xelîl): ji bajarê Qamişloyê ye. Rêzan: ji Bakurê Kurdistanê ye, em nizanin bê ji kîjan herêmê ye. Aram: Endamê Komîteya Navendî ya PÇDKê ye û ji Başûrê Kurdistanê ye. Navê din niha nayên bîra min. Wan nasnameyên sexte li ser navê PDKê (Partiya Demokrata Kurdistanê) amade kirine û ew bi wan nasnameyan ketine herêmê. Di encama lêpirsinê de diyar bû ku nasnameyên wan sexte bûn. Hêzên Ewlekarîya bi her awayî alîkariya me dikin. Serokê YNKê, Birêz



Se-rokê Rêxistina Mafêñ Mirovan Yusuf Alatas

û YNKê de bi sedema vê bûyerê nexweşî çebûne û riya Qendîlê û Mexmûrê ji ji aliye Hêzên Ewlekarîya Kurdistanê ve hatiye girtin.

Yusuf Alatas (Se-rokê Rêxistina Mafêñ Mirovan):

Em weke sazî, li dij in ku mirovek ji ber fîkrêne xwe yên cuda, yan ji ji ber ku ji rêxistina xwe veqetiyaye were kuştin. Tê gotin ku ev mirov ji aliye Kongra Gelê ve hatiye kuştin, lê belê heta niha Kongra Gelê bi awayekî fermî ev bûyer nepejirandiye. Dema ku bûyer hat pejirandin, wê demê em ê ji helwesta xwe deynin. Kîjan dewlet dibe bila bibe, kîjan rêxistin dibe bila bibe, em li dijî çalakiyên bi vî awayî ne.

Ayhan Çiftçi :

PKK xwediyê zimanekî taybet e. Di wî zimanî de gotin ne li gora wateya xwe ya unîversal têne bikaranîn. Demokrasî li helekê û demokrasiya PKK li helekê ye. Aştiya PKK li helekê û aştiyeke unîversal li hêlekê ye. A.Öcalan kete destê Tîrkan, kete bin xizmeta wan û navê xizmeta xwe kir "aşti". Ji bo Kurdan wi qet banga aştiye nekiriye. Sala yekem ku PKK got, "me êdî dest bi aştiye kiriye", li Qeledizê erişi YNKê kir û 500 pêşmerge kuştin. Ez naxwazim vê çîrokê dirêj bikim. şertîn rojane Kurd û Amerîki li Iraq, Iran, Sûriyê û heta li Tîrkiyê ji kirine hevalbend. Kemalê Sor ji bo cîhgirtina di nava muxalefeta Kurden Sûriyê de namzet bû. PKK rola "Vorposten" ango qereqola li pêş hevkariya Kurdan ya li gel Amerikayê dilize. Ji bo vê yekê ye ku Kemal pir bi zanebûn hatiye kuştin.

Ewrûpa û nemaze Almanya, li Rojhîlata Navîn siyaseta Pro-statuko temsîl dîkin. PKK ji di siyaseta xwe ya rojane de parastina statukoyê dike. Muxalefeta Kurdan ji li dijî statukoyê ye. Ji ber vê yekê, lîstikeke weke 'kişik' tê lîstin. Dema ew bi ser PKK ve ji diçin, ya rast, çavê wan li muxalefeta Kurdan e. A. Öcalan pir caran ez ji weke hedef ji partiya xwe re nişan dame. Medaya PKK, herroj êrîşî me dike. Dewleta ku em lê dijîn dizane ku xetere li ser me heye. Lê belê di vê babetê de heta niha tu deriyêñ hiqûqî li me venebûne.

Sait Çurukkaya :

Ne tesadufek e ku vê demê endamên PKK yê berê li hêlekê têne kuştin û li hêla din ji ji aliye hinek dewletan ve têne girtin. Ez di wê baweriyê de me ku



ev encameke konsepta Îmrâliyê û Dewleta Tîrkiyê ye. Li Ewrûpayê ji, bi taybetî Almanya piştgiriya vê siyasetê dike. Almanya, di sedala derbasbûyi de piştgiriya tekujujiyên Dewleta Tîrkiyê kir û niha ji bêyî şert û merc û bêyî çareserkirina pirsgirêka mafêñ Kurdan, piştgiriya endametiya Tîrkiyê ya ji bo Yekîtiya Ewropayê dike. Ew mirovên ku ji PKK cuda dibin, li vî welatî têne girtin. PKK-Kongra-Gel yan ji PK-Kya nû, tu caran demokrasî nepejirandiye û napejirîne ji. Pirsgirêka demokrasiya nava PKK, ji bo me ji girîng e. Mirovê ku bibêje, "min bi xwe Kurd çêkirine û ew rakirine ser pêyan", ma ew ê çawa xwe demokratê herî mezîn nebîne?

Her mirovê ku ji PKK cuda dibe, ji aliye PKK ve weke xetereyeke potansiyel tê dîtin. Heke ji destê wan were, ew ê tevan ji holê rakin. Ev pêwîstiyeyeke girêdayina ruhê Apocîtiyê ye. Mirovê ku herî zêde bi kuştina Kurdan kîfxwes dibe, Duran Kalkan e. Ez di wê baweriyê de me ku ev dijminê Kurdan, bi şehadeta Hevalê Kemal ji kîfxwes bûye. Ez di wê baweriyê de me ku PKK wê di dema pêş de êrîşen xwe li dijî müxalefetê zêde bike. Pişti vê bûyera dawîn, divê êdî ev cînayetên navxweyî yên ku bûne birîneke civakî, mîna "cînayetên toreye" werin dîtin û şirovekirin.

Dr. Zerdeş Haco (Serokê PENa Kurd):

Belê bi taybetî li ser mîrkujêng cangorî Kekê Kemal şahîn û hêzên li pişta wan, ez dikarim bêjîm ku ew ê tucarî nikarîbin xwe ji wî cezayê ku dîroka tevgera Kurdistanê ya rizgarîxwaz dê bide wan, rizgar bikin.

Partiya Demokrat a Kurdistan-Bakur (PDK):

Kî destê xwe bixe xwina kurdan gunhebâriyeke mezin dike û dikeve rewşike ji tevgera welatparêza Kurd. Pêwîst e ji bo bûyeren bi vî awayî em hemû dezgehêne navnetewî rakin ser piyan. Di vê mijarê de lazim e hêzên Kurdistanî xwediyê helwesteke yekgirtî bin. Xeta Îmrâliyê xizmeta Dewleta Tîr dike. Hemû rêxistinê Kurdan ji aliye PKK ve weke dijmin hatine dîtin. Divê hêzên Kurdi ji helwesta xwe ya li hemberî Kongra-Gel zelal bikin û bibêjin ka ew bi van kirinê xwe xizmeta Kurdan dike yan na.

Partiya Sosyalîst a Kurdistanê (PSK):

Li gor raya me, kuştina Kemalê Sor, weke ku me di daxuyaniya xwe de ji go-tibû, bi sedema têkbirina aramî û ew-lehiya li navçeyê çebûye. Kiryar û provakasyonên bi vî rengî zemînekê ji bo têkbirina ewlehiya Kurdistanâ Başûr, ji dewletê dagîrkeren Kurdistanâ re, amade dikin.

Li gor nûçeyen çapemeniya Kurdan, Hêzên Asayısa Silêmaniye, kujêrgirtine, û herweha diyar bûye ku ew endamên Kongra Gelê ne. Divê kujêrên Kemalê Sor û hevalên wî, li gor qanûnên Kurdistanâ Başûr bêne cezakirin. Herwisa, divê Hikûmeta Herêma Kurdistanâ, bala Kongra Gelê bikişine.

Sebeb ci dibe bila bibe, divê Kongra Gel dawî li kuştin û şiddetên xwe bîne û nebe gopalê destê dijmin. Divê ew destdirêjahiya karêne Kurdistanâ Başûr neke û rîzê li deskeftiyen wê bigire. Bila kuştina Kemalê Sor û hevalên wî bibe kuştina dawîn.

Gunay Aslan (Rojnamevan):

Min bûyeren bi vî awayî tucaran nepejirandine û ez napejirînim ji. Ez herdemê li dijî helwesten weha derketime û ez ê di pêşerojê de ji li dij bim. Kî dibe bila bibe, ne rast e. Ez vê bûyera ku li nêzîkî bajarê Silêmaniye çebûye ji şermezár dikim. Berî niha ji disa li wê herêmê Sîpan Rojhîlât hatibû kuştin û 5 endamên Kongra Gelê ji hatibûn kuştin. Di nava Kurdan de pêwîst e ku êdî tişten bi vî rengî çenebin. Ji ber sedemîn siyasi û insanî, pêwîst e ku mirov li dij derkeve.

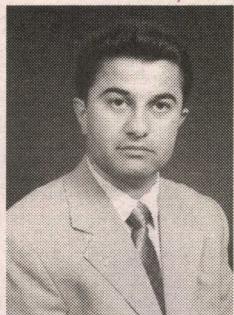
Zekî Ozturk

Ji sala 1999an ve PKK li dijî Kurdan ser dike. Ji wê demê ve PKK ne xwediyê iradeyeke siyasi ye. Ne bi tenê mirovên ku ji PKK cuda bûne, lê belê herkesê ku berjewendiyen netewî diparêze hedefen PKK ye. Tişten ku têne kirin îsbata vê yekê ne. Heta niha kesek li dijî van kiryarê nemirovane derneketiye. Hêzên Kurdistanî ev pirsgirêk weke pirsgirêka PKK ya navxweyî nirxand û ji xwe re kir malzemeyeke siyasi. Bi vî awayî, ez nikarim bibêjîm ku Hêzên Kurdistanî xwediyê helwesteke bibandor in. Li gora dîtina min, ne girîng e ku mirov weke kes tedbirêne xwe bigire. Ji xwe, tişte ku tê xwestin ev e. Ew dixwazin mirovan bi tenê bihêlin. Ya girîng ew e ku mirov bikare helwesteke yekgirtî li dijî van çalakiyên PKK werbigire. PKK di kesayeta miroveki de, derba xwe li welatparêziya Kurdan dide. Ji ber vê yekê, pêwîst e ku mafêñ neteweyî ji bi konsepteke giştî bêne paraztin. Li hemberî êrîşen PKK, min bi xwe tu tedbirêne şexsî ji bo xwe werne-girtine.

Talabanî, di daxuyaniyekê de gotibû ku "PKK rîkxistîneke terorîst e û wê serokê rîkxistîneke Kurden Sûriyê yê bi navê Kemal şahîn li vir kuştîye". Di navbera Kongra Gelê

Mela Mistefa di ferhenga zarokênd gundê me da (*)

Silêmanê Alîxan



Lî 6/3/1975 hikumeta Îraqê ku Ehmed Hesen bekir, xizmê Seddam Hisînê diktator, serokatiya wê dikir, lihevhatineke xiyanetkarî li dijî gelê Kurd digel şahê Îranê li Cezayir morkir, di encama vê lihevhatinê de şoreşa Îlonê ku nemir Mele Mistefa BARZANÎ serkêsiya wê dikir, şikest û ji bo demekê tivengê Pêşmergey bê deng man.

Eskerê Be'siyan hîzir kir ku êdî teqe teq li baregeh(qereqol)ên wan nahête kîrin û êdî wan guh li navê Mele Mistefa û Pêşmergeyên wî nabîte ve û ew dê bi xweşî di baregehêne xweve razen!.

Wan ne dizanî ku Mele Mistefa yê bûye qaremanê çirokên şevbîriyên malên hemû Kurdan û eger ew şiyabin bi darê zorê devê jin û mîrên Kurdan û tivengê Pêşmergey bê deng bikin, lê ew neşîyan zarokênd Kurdan bê deng bikin.

Reftara zarokênd Gundê me li wê demê derbirîna vê rastiyê bû, ku her roj spêdê zû ji xew radibûn û ji malên xwe derdi-keftin ji bo encamdana yariya xwe ya ku ji bo wan ji hemû yariyan xweşîr bû!

Ev yarî ne wek ci yariyê din bû, ji ber ku di yariyê din de zarokan xwe dikire du kom yan bêtir û her komek li beramber koma din dirawesta, anku li dijî bû. Dîsan hînek yarî hebûn tenê ji bo kuran bûn û keçan ji yariyê xwe yên taybetî hebûn. Herwesa hindek yarî hebûn hemû zarokan besdari têde ne dikirin, anku hînek zarokan hez lê nebû, yan ji eger piçek baran hatiba zarok ne diçûne çolê û yarî ne dikirin. Lî ji bo vê yariyê hemû zarokênd gundi (kiç, kur) besdari têde dikir, hemîyan ji xwe dikire yek kom, anku hemû bi hev re bûn û hevdij nebûn û eger befir ji hatiba zarok her diçûn da yariya xwe bikin!.

Yarî ji berbarandina baregehê leşkerê Be'siyan bû ku li tenîş gund bû, her

zarokekî berek (kevirek) yan bêtir dihavete baregehî, helbet û ji ber ku hejmara zarokan gelek bû û her zarokekî ji bêtir ji berekî dihavete baregehî, dengê teqe teqa berêne zarokan yên ku bi tankênd avê yên baregehî diketin, bi ser gund de diçû, esker ji ne dikarî bi xweşî di baregehê de rûnîn yan razen, loma derdiketin derê û xeber ji zarokan re digotin û bi tivengê xwe gef lê dikirin. Mebesta zarokan ji ew nebû ku berbarana leşkergehê bikin û birevin, belkî merema wan derkeftina esker bû da ku nameya xwe û nameya hemû gelê Kurd bigihînin wan û bi rîka wan bigihînin seren hikumeta Be'sî.

Evca dema zarokan esker diditîn, hemîyan bi hevre sirûda xwe ya pir raman ya ku wan bi xwe vehandî û dirust kîr bi hemî eşq û bi coşek mezin vedigot; (Mele Mistefaye, şerî li meydânê.... Ehmed Hesen Bekre, kerê li garanê) û dubare û sê bare û deh bare dikir..., hindî esker ji dengê xwe bilind kirba û xeber bêtir gotiban, zarokan ji dengê xwe bilindir lê dikir, li vir kerbêne gelek zarokênd kur ji keçan vedibûn gelekan ji hesûdî pê dibir, ji ber ku dengê keçan yê tij bû û bi ser dengê kurkan diket.

Her çende ku eskerê Ereb Kurdi ne dizanî, lê wan baş ramana van peyvan dizanî û havêtina beran û inana navê Mele Mistefa li berahiyê bes bû ku ew têbgehin ku zarok yê pesnê Babê xwe dîkin, ew babê ku wan ne dîti û nexwes bûy û li meydânê nemay, kesê ji ne dîgotê van zarokan ku bi vê kiryarê rabbin, belkî berevajî.. malên wan her gav dîgotê ku xwe nêzîkî serbazgehê nekin, lê zarokan wekî xwe dikir û nehêla rojek bi xweşî bi ser eskerê Be'siyan de biçit, û ta wê roja ku careke din dengê tivenga Pêşmergey hatî, di ferhenga zarokênd gundê me de her.. Mele Mistefa bû şerî li meydânê.

(*) Bîrhatinê Fehîme xana Avdelî, hîvîne vê gutarê bû.

Li Başûrê Kurdistanê mafêñ jinan baştır dîbin

Endama parlamentoa Hewlêr a herêma Kurdistanê Nahla Muhammed Sahdullah got, ku bi salane jin têne perçiqandin û li beramberi zilm û tadê dimînin

wilo dibêje: "Zilamê ku xwediyê zewaca fermî ye, heger ji derveyî vê zewacê bi mehra Mellê bi jîneke din re bijî, heta bi 5 salan kare bê hepiskirin. Di dema desthilatdariya kevin de zilamekî karibû bi mehra Mellê bi 4 jinan re bijiya. Me ev kiryar ji holê rakir. Niha zilamek kare bi tenê bi jîneke re û bi zewaca fermî bijî. Zilamê ku mehra fermî bi jîna xwe re ceneke, ewê 3 salan bê hepiskirin. Hevdüberdan ji wê bi biryara dadgehê bê dayîn".

Sadullah bi taybetî li ser cînayetên toravanî radiweste û dibêje: "Zilamê ku bibe sedemê xwekuştin an intîxarkirina jîneke, ewê bi 7 salan bê hepiskirin". Sadullah herweha ragihand ku ewê destûra bi pere bidin jînen ku diwelidin. Ango; jînen xebatkar gava biwelidin ewê hem berî weldê û hem ji pişti welidandinê perê xwe bistîni.



PK/Hewlêr

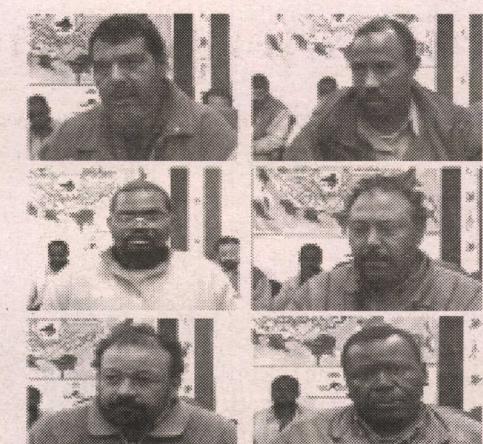
Hat ragihandin ku li Başûrê Kurdistanê mafêñ jinan baştır dîbin û di vî warî de zagonê nû hatine amadekirin.

Endama parlamentoa Hewlêr a herêma Kurdistanê Nahla Muhammed Sahdullah got, ku bi salane jin têne perçiqandin û li beramberi zilm û tadê dimînin. Sadullah dibêje "ev nêzîkî du salane ku em ji bo baştirkirina mafêñ jinan dixebitin û di vî warî de wan sererastkirinê zagonî pêkanîne".

Li herêmén ku "pirjin"î zêde ye zagonê nû têne danîn. Sadullah di vê babetê de

Bûyerê serjêki- rina Kurdan bi destê dewleta Sûriyê dîbin

Di Televizyona El Iraqiye de
kasêta 3 teroristên ku li Musilê
hatibûn girtin, hat weşandin



Mîrkûjên ku serê mirovan jê dikirin

jêkiribana". Herweha Abdulla Hanna ekerekir ku ew girêdayî muxaberatê Sûriyê ne û ddi bin desthilatdariya wan de dixebitin.

Teroristê sêyem, Mihemed Sebahî, li Musilê li taxa El Vahde rûdinê. Di rejîma Saddam Hisîn de wek sûbay kardikir. Ewî got ku ew ji istîxbaratê Sûriyê (bi riya Enes) mehî 1100 (hezar û sed) dolarî distîne û heta niha besdârî 1210 bûyeren serjêkirinê bûye. Herweha ekerekir ku ew bombekirin û xwetekandin li mîzgeftan amade dikin û pişti ku trimbelî bombeyi li camiyan hatin amadekirin, wan dîbin ciyê ku lê biteqînin û piştre têne teqandin.

Jineke Kurd hêla eskerê Sûriyê hate kuştin



Di navbera Serê Kaniyê û Qamişlo de jineke Kurd bi guleyên hêzên ewlekariyê hate kuştin di navbera Serê Kaniyê û Qamişlo de, hêzên ewlekariyê Sûriyê li otomobileke rîwiyan reşand û di encamê de jîneke bi navê Ezîza Bedran Yezîdî hate

kuştin û du keç û zavayê wê birîndar bûn.

Li gora daxuyaniyek ji malbata Yezîdî, bûyer roja 28.02.05 di navbera 22.00-23.00 de pêk hatîye û sedem tunebûne ku hêzên ewlekariyê otomobilê gulebaran bikin.

Bibe aboneya/ê Peyama Kurd

Nav / Paşnav:

Navnîşan:

USA, Kanada û Austuralya

6 mehan: 70, €
Salekê: 120, €

Welatên Yekîtiya Ewropa

6 mehan: 60,00 €
Salekê: 90,00 €

Almanya:

6 mehan: 50,00 €
Salekê: 70,00 €

Commerzbank Bonn
V. Efe/Peyama Kurd
Konto: 1007947
BLZ: 38040007

Ji bo welatên din têkiliyê bi rojnameyê re deynin.
Peyama Kurd, Thomas-Mann-Str. 22, 53111 Bonn, Germany
Tel.: +49 (228) 18 00 654 - 18 00 655, Faks: +49 (228) 18 00 656
www.peyama-kurd.com, eMail: info@peyama-kurd.com



Amerîka: Demokrasiya Tirkîyê wek Iraq û Afganîstanê ye

hagenê de gavên girîng avêtibin ji, lê bînpêkirina mafêni mirovan û êşkence berdewam in, cînayetên namûsê berdewamin û rê li ber azadiya fîkr û ramanê têngirtin”.

Dobrianski herweha got “her çiqasî PKK wek terorîst hatibe destnîşankirin ji, lê hikûmet û PKK alîgirîn teqandinêne. Herdu alî ji li Başûrê Rojhîlat (Kurdistan) bînpêkirina mafêni kesen ku li derveyî şerin, dîkin”.

Di rapora salane ya mafêni mirovan de herweha li ser gellek tiştîn din tê rawestandin û tê gotin ku “M. Ali Birand ji ber bernameyek xwe wek alîgirê PKK hatiye tawanbar kirin, biser ku cemaeftû teriqet qedexe ne lê kar û xebatêwan berdewam in, belavkirin û dengvedana oleke din tehlûke tê dîtin, bi tenê wezîrek jin heye û tadeyên li ser jinan berdewam in.

Washington - Wezareta derive ya Amerîka, di rapora xwe ya mafêni mirovan de got “bikarhatina demokrasiya Tirkîyê wek Iraq û Afganîstanê ye”. Alîkara wezîrê derive yê Amerîka Paula Dobrianski, di derbarê weşandina rapora mafêni mirovan a salane de got “Tirkiya ku xwe demokratîk û pirdeng dibîne û amadekariya muzakereyêن Yekitiya Ewrûpayê dike, dişibe Iraq û Afganîstanê”.

Dobrianski got:

“Heger azadî û demokrasî li Endonezya, Tirkîyê, Afganîstan û Iraqê bikar tê, çîma wê li Îrlanda, Libya, Sûriyê û Sudî Erebîstanê nekeve şîklê normeke”. Dobrianski bi berdewamî got “her çiqasî Tirkîyê di derbarê krîteren Kopen-

Hikûmeta Lubnanê îstîfa kir

Îstîfakirina hikûmetê bû sedema xwepêşandanenê şahiyê

PK / Lubnan

Serokwezîrê Lubnanê Omer Kerame îstîfakirina hikûmetê ragihand. Serokdewletê Lubnanê Emil Lahud ji îstîfaya hikûmetê qebûl kir.

Kerame, ji ber kuştina Refîk Harîrî civînek li parlamentoyê çêkiribû û di vê civînê de eşkerekiribû ku hikûmetê îstîfa xwe berpêş kiriye. Pişti civînê dihat gotin ku wê hikûmet îstîfa bike. Di vê navberê de berî hevdîtinan li Beyrûdê xwepêşandanen li dijî hikûmetê û Sûriyê berdewam dikirin.

Ji ber sedema xwepêşandanen wezîrê enerjiyê Moris Sehnâvi, wezîrê aborî û bazırganiyê Adnan Kassar û wezîrê dewletê Ibrahim Dahir îstîfakirina xwe berpêşkiran.

Îstîfakirina hikûmetê bû sedema xwepêşandanenê şahiyê. Zêdeyi 25 hezar mirov derketin kolanan û ji kîfe re şahî kirin. Di xwepêşandanen de ala Lubnanê li ba bû û sirûda Lubnanê ya netewî hat xwendin. Bi vê ve girêdayî muxalefetê xwest ku xwepêşandan heta ku leşkerên Sûriyê ji Lubnanê derkevin, berdewam bikin. Serokek ji yêñ muxalefetê Ilyas Atallah di xwepêşandinê de axavtinek kir û got “muxalefet radîgihîne, heta ku leşkerên Sûriyê ji Lubnanê dernekeve wê xwepêşandan



bidomin”.

Wekilê muxalefetê Gattas Huri ji got “ev tekoşîna azadî, karbdestî û serxwebûnê ye”.

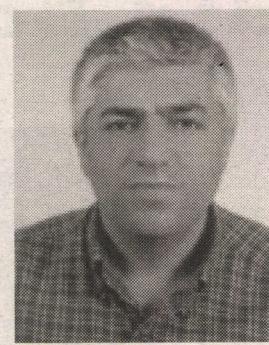
Li ser îstîfakirina hikûmetê, rayedarekî Sûriyê dibêje “ev mesela hundirê Lubnanê ye”. Serokek ji yêñ muxalefetê, Veliid Canbolat ê Durzî ji aramiya millet xwest û ji televizyonâ LBC re got “armaanca bingehîn rûxandina hikûmetê bû, di vê de em biserketin. İro em di pêvajoyek dîrokî dene”.

Ji bo îstîfakirina hikûmeta Lubnanê rayedarên Dewletên Yekitiya Amerîka dibêjin “em bawerîn ev ji bo hilbijartînê azad û adîl fersendeke”. Herweha rayedarên Amerîka xwekişandina leşkerên Sûriyê dubarekirin.

Mirina Dengbêj!

Felat Dilgeş

Dawîya salên 1970êyan, destpêka salên 1980an bû. Zivistana me li dibistanê derbas dikir, belê havînê em li malê, li gund bûn. Bi despkêka germê re, êdi em li hundir ranedizan, me nivînen xwe dertanî ser xanî û êdi em li wir radizan.



sitranen xwe navê xwe li çaraliyên Kurdistanê nivisi û evîna hezaran, milyonan kar kir. Ew dengbêjê ku bi stranen wî evîndaran evîna xwe dianî ziman. Ew bilbile Kurdi, ew kewê ribat; wî çiqas xweş dixwend ya Rebî! Bilbile Evdalê Zeynikê, bilbile Dewrêşê Evdê, bilbile Hesenîko, bilbile Bişeriye,

bilbile Edülê, bilbile Eyşana Eli, bilbile Zembîfiroş, bilbile Filitê Quto, bilbile Lawikê Metînî û hê bi sedan stranen din, di sed û sê saliya xwe de xatir ji me xwest û çû. Hê mehek di ser re derbas nebû, ji bîra me hemûyan çû!

Gotinên wî, gazinên wî, hawara wî dilê çend kesan ji me şewitand. Çend kesan ji me ji ber wan gotinên wî yên li ser birçibûna wî, ji xwe şerm kir. Pişti xwendina wan gotinan, nan di gewriya me çend kesan de ma. Ka binêrin, ji Salihê Kevirbirî re ci déje ev çinara di ku sala sed û siyan de qelibî:

“50 milyon kurmanc nikare min xwedî bike... 95 sal in ku bi kurmancî dibêjim. Ev 56 sal in ku hatime Erîwanê, dîsa ji ji bo kurmancan û bi zimanê kurmancî dibêjim. Ez li vir im, lê dil û mîjiyê min li welêt e hevalo. Va ye tu dibînî, ez bi zimanê xwe jî nizanim. Ez file me, lê xwedî û xwedanen min kurmanc in... Tu dibînî min ci qas ji bo kurdan kir. Va ye tu halê min dibînî, ne ji bo lixwekirinê, ne ji ji bo xwarinê heye... Lê dîsa ji, ez nemirime hevalo”

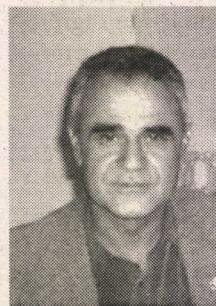
Eger ew ruhê me yê Kurdistanî, ne di ber mirinê, ne di ber zikratê de bûya, me ev gotin bi Garebetê Xaço nedidan kirin. Belê heyf, hezar heyf û xebînet.

Nabe, bi vî awayî nabe, divê em vê axa mirinê ji ser xwe bavêjin û bi lez û bez bi ser hişê xwe ve werin. Eger em cil milyon Kurd, êdi di vê demê de jî nikaribin, li 300, li 500, li 1000 hunermendên xwe xwedî derkevin, hingê an em mirine û an jî li ber mirinê ne. Ji bo Xwedê û pêxember, li tevahiya dînyayê, weqfek me ya kultûri hebe û ev weqif, mehê tenê 200 Dolarî bide 500 nîvîskar, dengbêj û hunermendên Kurd, wê salê çiqas pere bigire? Gelo em cil milyon Kurd, nikarin salê milyon dolarekî ji karekî weha pîroz re biqetînin? Bawer bin ne li gellek deran ne heqê xaniyekî ye. Başûr, Bakûr, Rojhîlat... xêrxwazin Kurd li ku ne?

Dewleta Federe ya Kurdistanê, dengê Garebetê Xaço tê we? Ma we ew bihîst?

Cîgirê serokê Kongra Gel

Remzi Kartal serbest hate berdan



Cîgirê serokê Kongra Gel û parlamente DEP yê berê Remzi Kartal (foto, MHA), ku di 22 Çile de li Almanya bajarê Nurnbergê hatibû girtin, serbest hate ber-

dan.

Weke tê zanîn Kartal li ser daxwaza Tirkîyê hatibû binçavkirin.

Qehremanê milletê Kurd Mustafa Barzanî di dilê me de dijî

Di dîroka milletan de bûyerin dibin ku mohra xwe li jiyan û dîroka wî milletî dixin. Ew bûyer, mîna xwîna bedena însen di reh û damarên wî milletî de digerin, malzar û anatomiya wê bedenê xurttir û jîndar dikin. Netewa Kurd jî ji wan milletane, ku xwediyê bûyerên bi vî awayî ye û ev bûyer bûne sedema jîndarî û berxwedana malzarên anatomiya gelê Kurd.

Mîna her milletekî, ji nava milletê Kurd jî qehreman û canfedayê bêhempa derketine, ku mohra xwe li dîroka wî milletî xistine û bûne xwîna damarên anatomiyê, hestiyên bedenê û bi hebûna xwe ruh dane wê bedenê, ew jîndar kirine. Lehengê bêhempa, mirovâ abadîn, canfedayê doza Kurd û Kurdistanê Serok Mustafa Barzaniyê nemir yek ji serkarê van bûyerane ku di dîroka Kurd û Kurdistanê de bi tîpê zêrin hatiye nivîsandin û navê wî di kûraniya dilê Kurdan de hatiye kolandin. Bi vê minasabêtê em di 26 saliya koçkirina wî de serê xwe li ber wî û hemû şehîdên Kurd û Kurdistanê ditewînin.

Mirov, di nava civat û derûdora xwe de digihê, dipije û bîrewer dibe. Rewş û pergala civatê û derûdorê bandora xwe li însen dike, meriv di nava adet û toreyên xwe de dihûne, dirêse û şikil didê. Civat û derûdora meriv hest û helwesta xwe di can û mejiyê meriv de bicîh dike û meriv li gor tewr û helwesta wê civatê diliye. Ji ber vê jî, kesayet, rabûn û rûniştina meriv civat û derûdora meriv jî rûber dike û derdixe holê.

Mustafa Barzaniyê nemir, di nava civat û derûdorek şoresser û çalak de çavên xwe li jiyanê vekir. Navenda şoresseriya malbat û eşireta Barzan, bandorek mezîn li wî kiriye û kesayetiye neteweperwer di bedena wî de bicîh kiriye. Malbata wî ji bingeha şêx Ahmedê Neqîbendî ye û koka wan digihê Mîrê Amediyê. Ji vê malbatê Abdulselam, ji ber ku serî li ber Osmaniyan rakiribû, hatibû darvekîrin. Brayê Barzanî, Abdulselamê duyem serkêsiya eşîrê kir û di sazûmaniya eşîra Barzan de hin guhertin çêkirin. Erdê eşîrê li cotkaran belav kir û di hundîre eşîra xwe de wekhevî pêkanî. Li her gundekî Mizgeftek avakir. Di her gundekî de komîten xebatê sazkirin. Serdarek tayînkir û di bin desthilatdariya wî serdarî de komên çekdar lidarxist. Mustafa Barzanî, di wê demê de, ku yek-du salî bû, bi diya xwe re li Diyarbekirê ket hepsa Osmaniyan û di zarotiya xwe de nesibê xwe ji zilma Osmaniyan wergirt. Barzanî di 9-10 saliya xwe de cendekê brayê xwe di sêpiya Osmanliyan de dît û kîna wî li himder dijminan seqiya. Di wê demê de durûtiya hinek eşîran ew di şoressê de bi tenê hiştibûn û ev bûyer ji Barzanî re bû dersek mezîn.

Barzaniyê nemir di nav van bûyeran de mezîn bû. şerê cihanê yê yekem, birçitî, belengazî, kiryarêñ dijminan û gellek



serpêhatiyen din di van deman de fêr bû û ev bûyer di kesayet û helwesta wî de rolên mezîn lîzîtin. Edî ew xortekî bîrewer, jîhatî, xwenas û leşkerekî qehreman bû. Li ser daxwaza brayê xwe şêx Ehmed çû hawara serhildana şêx Mehmûdê Berzencî. Li parçê Bakur kesen mîna şêx Abdurrahmanê şîrnexî û şêx Seîdê Piran dît û ev bûyer jê re bûn bingeha serpêhatî û tecrubeyê girîng. Barzanî ji melayen medresê ders wergirt, Melayê Cizîri û gazî û feryada Ehmedê Xanê di mejiyê wî de bawermendiya yekîtiyê xurttir kir. Zilm û zordariya Ingilîzan û parçekirina Kurdistanê bi çavên xwe dît û dît bê zirara parçebûnê çiqasî xeter e.

Barzaniyê nemir, di sala 1930î de çû hawara serhildana Agiriyê û İhsan Nûrî Paşayê brayê xwe bi tenê nehiş. Edî ew serdarekî xwedî tecrube bû û giringiya hevkariya netewî baş fêmkiribû. Ew tê gihiştibû ku Kurdistan yek parçeye û ewê di ber her parçeyekî de jî karibin canê xwe fedâ bikin. Barzanî, bi van tecrubeyê xwe hem di warê çekdarî de di-pijîya û hem jî bingeha zanyariya xweya şerê gerillatiyê xurttir dikir. Ew edî gerillayekî hewqasî jîhatî bû, ku dewleta Tirk di salen 1960î de edî di akademiyen xweyêñ leşkerî de ji wî ilhamî xwe distendin û ders didan komandoyen xwe. Li gor Barzanî di şerê gerilla de însan bingeha. Erd ciyê duyemin digre. Ji bo erdê gellek gerilla nayen fedakirin. Gerillayê ku bijî kare dîsa erda xwe rizgar bike. Ji bo wî di şerê gerillatiyê de sebir jî bingeh e. Bêsebrî têkçûn û xirabmalî ye (binerin, Arfa, O Ballance, Saad Jawad).

Mustafa Barzanî, bi şarezabûn,

têkçûna doza Kurd ji bo wan ne xem bû, lê berjewendiyê rî li ber hertiştî digirt. Kurd dîsa bûbûn qurban. Lihevkirina herdu sisteman bû sedema tunekirin û rûxandina Komara Kurdistanê. Mefer ji Kurdan re nemabû û dîsa koç û nefî bûbû para Barzanî û hevalen wî.

Barzaniyê nemir û 500 hevalen xweyên qehreman bi şer û berxwedan sînorêñ herçar dewleten xwînxwar çirandin û bi meşa efsanewiya 52 rojî derbasî Sovyetê bûn. Piştî 11 salen qiriktehliyê, di 1958an de dîsa vegeviya Kurdistanê. Di van 11 salan de gellek tişt jiya û fêrî gellek tiştan jî bû. Edî ew hem serok û hem jî qehremanekî netewî bû.

Barzanî, piştî vegera xwe dev ji doza netewa Kurd berneda û di vî warî de tu tawîz neda dijminen gelê Kurd. Herçar dewleten dijmin li Kurdan bûbûn yek û li her parçeyî zilm û zordariya li ser Kurdan zêdetir dibûn. Karbideşen xwînxwarên Iraqê mefera çareserkirina pirsa Kurd nedan Barzanî, û qehremanê netewî dîsa bi mîranî dest avêt çeka xwe û şoreşa 11ê Ilona 1961ê destpêkir. Cengawerên Kurd karbideşen Iraqê xistin qelaqê û hiştin ku lihevhatina 1970î pêkbê. Herçiqasî lihevhatin çebû jî, lê karbideşen xwînrêj ji dek û dolabén xwe nehatin xwarê û her xwestin bi fen û fûtan vê lihevhatinê nexin jiyanê. Lî qehremanen Kurd, bi serokatiya Barzaniyê nemir dîsa bi devê tifinga xwe mefera wan birî û cî li wan teng kir. Lî mixabin, dîsa berjewendî û dewle-mendiyen Kurdistanê bûn sedema lihevhatina dewleten dijmin û dîsa Kurd û Kurdistan bû qurban û di 1974an de şoressê bêhna xwe veda.

Têkçûna şoressê bandorek mezîn li can û bedena Barzaniyê nemir kir. Ev bandor bû sedema nexweşîya wî û vê nexweşîye jî berê wî da welatê biyaniyê. Barzanî tucarî hêvîşkestî nebû, her bi hêvî bû û di nexweşîya xwe de jî amadekariyên destpêkirina şoressê dikir. Lî feleka bêbext û berjewendiyen navnetewî rî û mefer nedanê ku karibe rabe ser xwe û bîghê mirad û meqseda xwe. Nexweşîya bêwext, di 1ê Adara 1979an de ew ji nav me vejetand û bir buhuşa rengîn.

Barzanî û hevalbendên xwe vê carê berê xwe dan besê Rojhîlat û çûn hawara brayen xweyên Mahabadê. Li wir di avakirina Komarê de rolek mezîn lîzîtin û bûn parêzeren Komara Kurdistanê. Barzanî li Mahabadê hêjayî payedariyê hat dîtin û bi serbilindî bi generalî hat payedarkirin.

Rewş û şertên dînyayê zû dihatin guhertin. Hertiştî li ser berjewendiyê habîbî avakirin û çavên herkesi li ser dewle-mendiyen Kurdistanê bûn. Sistemên çep û rast ji bo berjewendiyen xwe soz û peyman piştguh dikirin û bi nêtxi-rabi nézikî doza Kurd dibûn. Ji ber vê jî

Qehremanê milletê Kurd Barzanî, nemiriye, namire û ewê her di dilê Kurd û Kurdistanê be!



Adem Sönmez bi fotografen xwe ve dengê xwe wek hunermendekî belavê dinyayê kiriye, lê mixabin di nav hevelatiyên xwe de kêm tê nasin. Di gelek pişpirkîyan li Turkiyê û li Ewrûpa de gelek xelatên giring girtiye û di gelek cîyan de jî li mihrîcanê cûr be cûr fotografen wî hatine nişandan.

Adem Sönmez hunermendekî Kurd e lê mixabin kêm Kurd wî dinasin û rîza wî dizanin. Ev hunermend, wek hunermendên Kurd li Turkiyê, xwe ji warê xwe dûr nexistîye û ji jîyana metropolan dûr ketîye.

Îro li bajarê Kurdistanê li ber bêhna lazevîn deşta Mûşê dijî û jîyana herêma xwe bi rîya fotografen xwe ve digihîne hemû dinyayê.

Bira bixwe ji me re bibêje ka Adem Sönmez kî ye, çawan, çima û kengî destbi vê hunerê kiriye?

Ez jîyanê wek universite dibînim û gelek tiştan jî ji wê hîn dibim û hêj jî mezûn nebûme

Ez di sala 1950 de li gundê Qijiltaxê li bajarê Muşê hatime dinê. Ji ber ku di wê demê de dibistan tunebûn ez diçûme medresên gund. Sala 1972an de, ji ber ku bala min gelek li ser teknolojî û nûvedanan hebû, min dikanek li ser Radyo, Tv li Mûşê vekir û wek karek hobî jî dest bi fotograf kîşandinê kir. Min kovar û rojnamen li ser fotografiyan dixwend û hertim jî fotografen cûrbecûr dikêsand.

Min ji bîranînen xwe yên zarokbûna xwe, ji salen 1950 yan, û guherandina jîyana civakê ji sala 1960-1980 yan de çavdêri dikir. Di çavdêriyên xwe de ez wusa hay lê bûme ku ev guhertin bûne sedema nemana gelek dewlemendiyên kultura civakê û lewra jî min xwest bi hesabê "ji agir ci bifilîtim kar e" giranîyê bidim ser fotografen urf û edetên jîyana ku berbi xelasbûnê ve diçû.

Gelek kovar, Tv, rojname ji min dipirsin ka ez çûme kijan universite, gava ez dibêjim ku ez neçûme tu unîversiteyan û mekteba min xwendî tenê medrese ye, şasmayî dibil. Lî ji wan re dibêjim ku çûme universiteya jîyanê. Ez jîyanê wek unîversite dibînim û gelek tiştan jî ji wê hîn dibim û hêj jî mezûn nebûme.

Hunermend hertim şahidê dema xwe ye

Di geştên xwe de ez rastî gelek tiştên wusa hatim ku bi wê coşê min mîsyonek da ser milê xwe, an jî bûyeran ev mîsyon dane ser milê min. Di gerdûna dilê xwe de, min xwe wek berpirsiyarekî dît. Dibe ku min weha jî hest kiribe ko çawan tê gotin "hunermend hertim şahidê dema xwe ye".

Mîhrîcana yekemîn ku min bi hevkarı û lişkirina walîyê Muşê sala 1984an de lidarist bawerîyek mezin da min û ez bûme endamê AFSAD (Komela Fotograf Sinemagerên Amatör li Enqere), Ifsak (Komela Fotograf û Sînemâyîn Amatör li İstanbulê).

Pâsê, min di Rojîn Fotografan de, li Stenbolê, Enquerê, Izmirê, Konyayê, Antalya, Riha, Amed, Entabê, Wanê, Bursa û Edirnêyê mihrîcan û pêşandinên dia pêk anîn. Di vê sala dawî de (2004), li Festivala çand û hunerê li Batman-Eskîfê jî min pêşangehek vekir.

Di wan pêşengehêن ku min têde besdarikiriye de, bûme xudanê gelek xelatên netewî (Turkiyê) û navnetewî. Ez pê hisiyame ku di warê hunera fotografi de gihiştîme cîyekî ku min heq kiriye. Lî îro bêtir fêm dikim ku min bi derengî li deriyê dinyayê da ye.

Di Festivala Filiman de li Berlinê (1992) dema ku Ismet Elçi bi filîma binavê "Dawet" (orj. Düğün) besdar bibû, min wek rejîsorê hunerî yê filîma ku TRT çekirî bû û wek rawêjerê programê kar kir. Ji xeyni fotografiyê ez niha filîmîn kurt û "dokumentarî" jî çedikim.

Ez xeyalên xwe yên di kûraya xwe de, bi wêneyan dertînim der

Di derderîn wênekêşiyê de ji bo min dibêjin, "Adem Sönmez bi serê xwe komeleyek e". Fotografi ji bo min karekî gelekî gîring e ji ber ku wêne wek pelgeya herî rast û dîroka realitê dibînim, wêneya hatîye kîşandin, bûyer û jîyan bixwe ye. Wêne bi dema xwe, cîyê xwe, ronahî û rengîn xwe ve rastî bi xwe ye. Ez xeyalên xwe yên di kûrayê de bi fotografan derdixim der.

Bûyera ku bi pelan û bi bergen nayê têgîhiştin, di yek wêneyi de ev bûyer bi hêsanî tê nişandan.

Navdarek "nenas" Adem Sönmez

Raporaj: Nesrîn Rojkan

Herkesê li her aliyêdi-nyayê dikare wêneyekî ku bi awayê estetik hatîye hilberîn, bi hêsanî bixwîne û têbighîje, ji ber ku zimanê hunerê ne zimanek taybetî ye.

Çawa ku ji bo sembla rastîyê gotina "objektiv" bi kar tinin, ji ber vê qasê jî fotograf rastî û jîyan bixwe ye.

Zimanê hunerê gelekî giring e ji ber ku wêne, helbest, muzik û romanek dikare bibe tercumanê hestên mirovan.

Dixwazim ku wêne bipeyive

Gava ku wêneyan dikşînim, objeyên ku dixwazim bidim nişandan, hewl didim ku bi awayekî tazî û rasthêzî pêşkêş bikim, ew wêneya ku bi heyecan tê kîşandin ji bo min gihiştîye cîyê xwe. Dixwazim ku foto bixwe bipeyive.

Ez di civaka xwe de têm nasin lê ev têr nake. Gelek sedemên vê hene, gava mirov bi berfirehî lê dinêre mirov dibîne ku di civakên Rojhilata Navîn de zêde giranî nadîn hunerê. Ji ber vê qasê civaka Kurdan jî para xwe ji vê bûyerê bi zêdeyî girtiye, wek minak; rejîmên welatên zordest yê Ereban, rejîma paşve mayî ya Îranê û sistema feodal li Turkiyê, axa û şexan, tarîqatan, hunerên çandî wek karekî fuzûlî û heram didîtin û her wusa mirov xwedî li dewlemendiyê xwe der nediketin. Di jîyana min de gelek tabû û qedexe hatine ber min wek mînak di salen 1960î de gava diçûm medresa gund, min û kurê seyda, me makîneyek fotografan kirî, û me bi wê makînê çend wêne kîşandin. Gava ku seydabihist, bi tundî li dijî me derket û fermana ku em

wî tiştokê "şeytani" paşve bidin, da. Roja din me makînê vegerand, lê agirê wê di dilê min de qet venemirî.

Çend xelatên giring yên ku heya iro girtî ye:

* 1984 - KODAK wêneyek wî xelat stand û di mihrîcanê de hat nişandan.

* 1992 - AFSAD (Ankara Fotograf Sanatçılıarı Derneği) 2 wêneyen wî xelat girtin û di mihrîcanê de hatin nişandan.

* 1993 - 2. Sami Güner Fotograf Yarışması/li pêşbirka wêneyen rengîn bû yekemîn.

* 1993 - AFAD (Adana Fotograf Amaçları Derneği) Di pêşbirka navnetewî de wêneyekî wî xelata nişandana wêne di mihrîcanê de wergirt.

* 1994 - Di pêşbirka Wêneyan ya Navnetewî de, ku ji aliyê Belediya Bursayê ve bi besdarbûna 52 welatan û 4081 fotografan li dar ket, wî xelata taybetî wergirt.

* 1994 - ILO (International Labour Organisation) û AFSAD bihevre pêşbirke li ser „ZAROKÊN KARKER 94“ saz kîribûn di wê pêşbirke de, xelata nişandana wêneyekî di mihrîcanekê de wergirt.

* 1995 - TTP (Türk Tabipleri Birliği) xelata yekemîn li ser temaya „MIROV Ü JİYAN“ beşa wêneyen rengîn da Adem Sönmez.

* 1997 - HASSELBLAD Austrian Super Circuit di Pêşbirka Navnetewî de li 4 galerîyan xelata nişandana wêneyan di mihrîcanan de wergirt.

1997, 1998, 1999, 2001, 2002, de jî xelatên giring li ser temayen wek "4 Demsal Jin", "Xweza" "Her tişt ji bo şewqa çavête" xelatên giring girtî ne.

**Navnişana e-maila Adem Sönmez
www.ademsonmez.com**

Wêne: Adem Sönmez



Konferansa Netewî ya Bakûrê Kurdistanê gihîst armanca xwe

Platforma Kurdên li Ewrûpayê PKE-PLATFORM, di 25-27 Sibat 2005 de li Hollandayê bi navê „Konferansa Netewî ya Bakurê Kurdistanê“ konferansek amade kir

Amsterdam - Piraniya besdarê Konferansê akademisyen, ronakbir, hunermend / pîsekar, û siyasetmedar bûn û bi qasî 120 kes besdarî konferansê bûn. Rêxistinê Demokratik û Siyasi jî bi nûnerên xwe ve besdariya vê Konferansê bûn.

„Konferansa Netewî ya Bakurê Kurdistanê“ di êvara 25ê Sibatê de, bi rîzgirtina şehîdan û sirûda „Ey Reqîp“ destpêkir. Piştire berdevkê PKE-Platform şêxmûs Dîp besdar silav kirin û li ser damezirandin, armanc û naveroka PKE, li konferansê gotara PKE xwend.

Dû ra nûnerên partiyên siyasi û saziyên demokratik dîtinê saziyên xwe pêşkêsi besdaran kirin. Bi navê PADEK, PIK, PDK-Bakur, bi navê RSDK, PSK, KAWA, PRK-Rizgarî, PDKS-El, Partiya Mezlumên Kurdistan, HAK-PAR, (Dem-Kurd), Insiyatifa Kurdistan Ewropa (IKE), Insiyatifa Gelê Kurd li Swisre, Komela Piştgirtiya Hak-Parê û Weqfa Şivan Perwer qisê kirin.

Di wê konferansa 3 rojî de li ser van babetê jerîn hat sekinandin:

Mafê Netewebûn û têkoşîna gelê Kurdistan :

a) Ferqa navbeyna Netewa û Kêmnetewabûnê û peymanên navneteweyî.
b) Doz û têkoşîna gelê Kurd û rola dewletan. Dest pê kir.

Komisyona vê babetê ji İbrahim Güçlü, Osman Aydin û Hatice Yaşar pêk hat. Ew panel ji aliye Hikmet Serbilind ve hat idare kirin.

Ferqa di navbeyna Bakurê Kurdistan û Tirkîyê û Pirsa aborî:

Di komisyona xebatê de Bayram Bozyel, Veysi Aydin û Dr. Burhan Yasîn hebûn. Mehmet Mufit jî moderatorê panelê bû.

YE, pêvajoya endametiya Tirkîyê û pirsa Kurd :

Siracetiñ Kirici moderatorê vê runiştinê bû û Komisyon ji Dr Khalid Salih, Azîz Aliş, Nebî Kesen pêk hat.

Koçberî, sedemên wê, asîmîlasyon û têkoşîna li dijî wê :

a) Pirsa civaka Kurd li Ewrûpa û çareseriya pirsgirêkan

b) Koçberiya ber bi metropolan û Ewrûpayê ve,

c) Ziman û Çand.

Komisyona vê babetê Mehmet Tanrikulu, Yaşar Abdulselamoşlu û Osman Aydin bûn.

Moderatora panelê jî şermîn Bozarslan bû.

Endamên komisyonan raporê xwe yên lêkolînê pêşkêsi besdaran kirin, dû re jî besdaran di wan babetan de dîtin, pirs û pêşniyarên xwe anîn zimên.

Piştî panelan ji bo amadekirina deklarasyoneke hevbes komisyonek hat damezirandin. Vê komisyonê deklerasyonek amadekir û pêşkêsi besdaran kir. Piştî gengeşîyan, divê deklerasyon li gorî pêşniyarên besdarvanan bê redekte kirin û ji bo raya giştî bê eşkire kirin.

Ew konferansa sê rojî, êvara roja yekşemê bi xwendina sirûda „Ey Reqîp“ bi dawî hat

Peyama Kurd li Oldenburgê bû mîvanê Mala Ezidiyan



Wan bi taybeti balkışand ser wê yekê ku di bernameyê de hatibû gotin: "baweriya Ezidiyan bi Xwedê nayê û Kurdên Ezidi keçen xwe bi xwarziyên xwe re didin zewacê û tiştên wisa". Herweha ew li ser wê yekê rawestiyan ku "diroka ola Ezidi 6000 sal e û ew ne tenê ol e, lê herweha felsefeyeke jiyana Kurdevariye ye."

Hevkariya Komelê Ezidiyan li Elmania diyar kir, ku "nûnerîtiya %70 ji Kurdên Ezidi yên li Elmanyayê dike." Nûnerên komeleyen endam ên vê Hevkariyê li ser diroka Ezidiyan û hewildanê tunekirina wan ji aliye Musilmanan û gunehbariyen ku bi taybeti birayen wan Kurdên Musilman bi serê wan anîne ve rawestiyan. Tevlî ku bi hezaran ji Kurdên Ezidi hatin kuştin û li dijî wan gelek zordarî pêk hat, lê wan piştarst kir ku "em bimirin, wîndâ bibin, lê em dev ji neteweya xwe bernadin."

Nûnerên Peyama Kurd ji aliye xwe ve ji bo kîmaniyênu ku di rojnameyê de pêk hatin, carek din doza lêborînê kirin. Herweha wan eşkere kir, ku me-

besta wan ne eşandina Kurdên Ezidi bû, lê bêtir balkışandina Kurdan a liser wîneyê wan di medyaya elmanî de bû. Herweha wan piştarst kir, ku pêwîstiya Kurdan bi wê yekê heye ku yek bin û bi yekdengî li dijî érişen li dijî wan rawestin. Herweha nûnerên Peyama Kurd eşkere kir, ku rûpelên rojnameyê ji bo Kurdên Ezidi vekirî ne, daku bikaribin li ser jiyana xwe û ola Kurdan ya herî kevn Ezidiyatîye binivîsinin. Wan vê tîkayê ji nûnerên komeleyan kirin.

Di dawîya civînê de, herdu aliyan kîfxweşîya xwe ji bo pêkanîna vê hevdîtinê anîn zimên. Wan gelekî giring dit ku li ser kîmaniyênu ku çêbûbûn, vekirî bête axavtîn û di vî warî de ti pirsgirêk vekirî nemînin.

Nûnerên Komeleyan behsa cilên spî ku Kurdên Ezidi li xwe dikin kirin. Wan gotin cilên me nişana aşîtiyê û pakbûnê ye. Yek ji berdevkê Hevkariyê got: Eger neheqiyek mezin jî li me bibe, ku bi vê weşanê ev neheqî li me bû-heta xencerek di dilê me de kirin, lê dema birayen me bi dilêkî pak doza lêborînê bikin, em li gor cilê xwe spî tevdigerin."

Li dawîye nûnerên Peyama Kurd gotin: Em li gora toreyen Kurdayetiyê hatina mala birayen xwe, karê ku me kir, me bi niyeteke pak kir lê me dilê we şikand, em di vê civînê de baştir pê dihesin bê me çiqasî xuşk û birayen xwe Ezidi eşandiye. Bê eger û bê lêbelê em carek din doza lêborînê ji we dikin. Ü divê em hemî derî û şibakan li xérnexwazan bigrin ku ew nikaribin bikevin nav me û fitne û fesadiya bikin."

Civîn bi keyfxweşî bi dawî hat. Mala Ezidiyan xwarin amade kiribû, bi hevre xwarin hat xwarin û li dawîya xwarinê birayê hêja şêx şivan bi Kurdiya şerîn ji bo xweda dua kir.

Peyama Kurd dê daxuyaniya komeleyan û agahdariyên li ser ola Ezidi di rûpelên xwe da bigihîne xwendevanan. Di vê hejmarê de nivîsara şairê me navdar Dr. Eskerê Boyîk hûnê bixwînin.

Dema dil pak be, niyet paqîj be û dest û jahra dijmin nekeve nav me, em dikarin hemî pirsên xwe bi biratî çareser bikin. Ev jî ji me re bû tecrûbe û nimûneye.

Ji bo agahdariyên derbarê ol û felsefe û jiyandariya Ezidiyatîye de li malpera Ezidiyan binêrin: www.yeziden.de, ji bo tekiliyê: info@yeziden.de

GASTRONOMIE HANDEL
Tevi 300 celeb male xwe di xizmeta we deye!

DÖNER PRODUKTION
LEBENSMITTEL
VERPACKUNG
GETRÄNKE
GERÄTE

- HAHNCHEN-DÖNER
- PUTEN-DÖNER
- MIX (HAHN-PUTEN)
- KALB (GEHACKT)

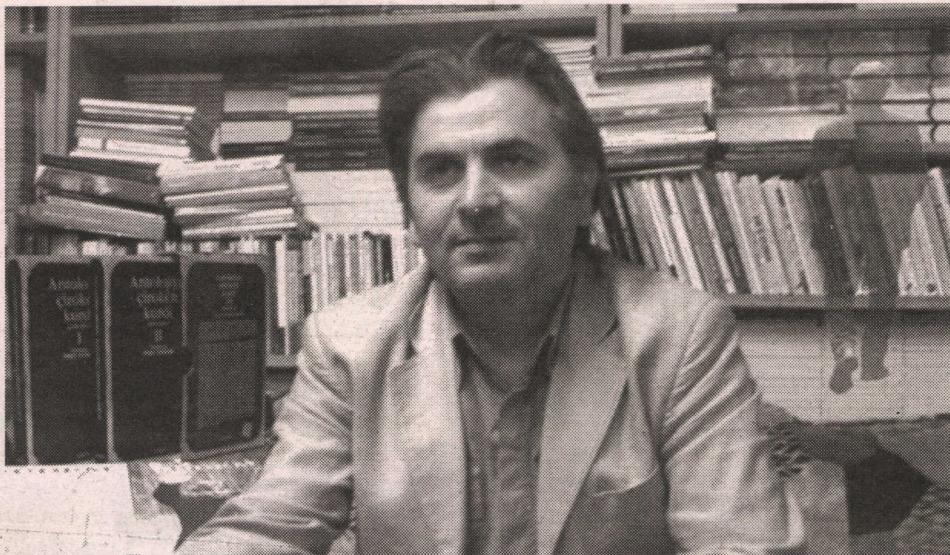
- Penir • Thunfisch • Champignons • Schinken
- Salami • Paprika Streifen • geschälte Tomaten
- Pizza Sauce • Peperoni • Pizza Box • Pommes
- Alufolie • Essig • Salz

ABHOLMARKTPREIS	
Öffnungszeit: 08:30 - 18:00 Uhr	
€	Stück
3,09	0,071
4,49	0,083
39,99	0,10
4,99	0,10
5,50	0,111
11,99	0,03
11,49	0,10
6,99	4,75
1,89	Alufolie (1500x30 cm):
4,49	
4,19	

Not: Yen ku male xwe bi xwe
 biven di %7 erzani heye!

Adresse: Windelsblecher Str. 180
 33659 Bielefeld
 Tel.: 0521/ 5227366-77
 Fax: 0521/ 5227388
 Mobil: 01797805900

OFIRMA STAR KALITE YE!
OFIRMA STAR ERZANIYE!
OFIRMA STAR QASI TELEFONEKE NEZI WE YE!



Potre

Firat Cewherî di sala 1959an de li gundekî Dêrika Çiyayê Mazî hatiye dinyayê. Di destpêka salên hefteyan de bi malbata xwe re koçî Nisêbinê kir. Li Nisêbinê bi salên xwe yên biçük ket nav tevgera şoresseriyê û di dawiya salên hefteyan de bi hin hevalên xwe re komeleyeke kultûrî ava kir. Nivîskariya Cewherî ya bi Kurdî ji her di wan salan de dest pê kir.

Firat Cewherî bi armanca nivîsandi neke azad di sala 1980 de terka welêt kir û li Swêdê bi cih bû. Ji nîşê heyşteyî ew yê pêşî ye ku koçî Swêdê kirîye. Di eyîn salê de jî wî kitêbeke xwe da çapê. Ji wê salê û bi vir de Cewherî di nav tevger û çalakiya edebiyata Kurdî de ye. Di destpêka salên heysteyan de wî bi nivis û çirokên xwe besdari li kovarekî Kurdî yên seranseri dinyayê kir. Gava ew têgilişt ku Kurd edebiyat û siyaseta partityî ji hev venaqetinîn, wî di adara 1992an de dest bi weşandina kovara Nûdemê kir û deh salan bêî navbir derxist. Pişti Hawarê cara pêşî bi Nûdemê edebiyat û siyaset ji hev hat vegetandin. Herweha Firat Cewherî bi riya Nûdemê bi çendan navê nû li edebiyata Kurdî zêde kirin û di aktuelhiştina edebiyata Kurdî de roleke mezin list.

Di prosesa weşana Nûdemê de Cewherî kovareke xwerû werger bi navê NÜDEM WERGER derxist û weşanxaneya Nûdemê ava kir. Bi riya weşanen Nûdemê wî nêzîkî sed berhemên Kurdî pêşkêsi kitêbxaneya Kurdî kirine. Herweha wî kovara HAWARÊ ku bingehê edebiyata Kurdî ya nûjen e, ji nû ve cîvand û mîna du cildan çap kir.

Firat Cewherî ji sala 1980 û vir ve çirokan dînivîsine û ji nîşê surgunê ji çiroknîsê bakur yê pêşî ye. Çirokên wi wergeriyane Swêdî, Almanî, Erebî, Tirkî û zaravayê soranî. Herweha çirokên wi di antolojiyên Almani, Erebî û Tirkî de ji cih girtine.

Firat Cewheriyê ku endamê Yekitiya Nivîskarêne Swêdê û endamê PENa Swêdê ye heta niha di şaxen cihê de donzdeh kitêb nivîsandine û sêzdeh kitêb ji ji zimanen din wergerandine Kurdî.

Peyama Kurd: Ez te ji Kurdistan-Presse nas dikim. Tu dikarı bi kurtî behsa pêvajoya nivîskariya xwe bikî?

Firat Cewherî: Rast e, herçiqas di Kurdistan Pressê de hin nivis û çirokên min derketibin ji, lê destpêka nivîskariya min berî wê ye. Hê min di salên xwe yên naşitiyê de dest bi nivîsandina Kurdî kribû. Nivîsandin ji bo min bûbû der-

manê êş û xweşiyê û niha, pişti nivîskariyeke bîst û pênc salane, ew hê ji dermanê min e. Ez nikarim bibêjim ku min zora hemû êşen jiyana sîrgûnê biriye, lê ez karim bêî dudîlî bibêjim ku nivîskariye êşa sîrgûnê, gerînekê bêrikirinê, xefixen evînê li ber min zelaltir kirine, bûye gopaleki hêviyê, ez xwe didim ser û dimeşim. Ev bîst û pênc sal in ev meşa min didome. Min di pêvajoya van bîst û pênc salan de xwestiye, kiriye û bang kiriye ji bo ku Kurd guh bidin zimanê xwe, bi riya zimên nasnava xwe bi dest bixin û ji hêşîriya bindestiyê rizgar bîbin. Bêguman ji bo ez bikaribim nasnava nivîskarekî gerdûnî bi dest bixim, bibim erbabê hunera nivîskariyê û di rîwîtiya nivîskariya xwe de berdewam bim, min hê di salên xwe yên xortaniyê de xwe ji gir, nefret û berberiyê siyasetta partityî bi dûr xist û li cîhana xwe ya hundirîn vegeiyam. Ev cîhana min ya hundirîn carina biçük carina ji mezin dibe. Ez desthilatdarê vê cîhanê me; ez diktator û Xwendayê wê me. Ez di vê cîhanê de mirovan çedikim, xwezayê ava dikim, mirovân xwe di xwezayê de dixim tevgerê, wan radizînim, radikim, evîndar dikim, dizewicînim, ji hev veđiqetînim, xemgîn dikim, dilşâ dikim, dikujim.

Gava ez vê dikim herçiqas ez bi evdûna xwe nehesim ji, ez mîna evdekî bi gernasen xwe re dikenim, xemgîn dibin, digirîm, lê qedera wan naguherim.

Te demekê bi navê „Nûdem“ kovareke wêjeyî derxist. Heta wê gavê di nav Kurdan de kovar û rojname an ji aliye rîexistinan an ji ji aliye dezgehan (Wek Înstituya Parisê, FKKS, KOMKAR üyd) dihatin weşandin. Te bi ci motîvasyon û cesaretê wek şexis dest bi weşana kovareke wêjeyî kir?

Bêguman, min ilhamma xwe ji kovar û rojnameyên berî xwe girt, lê bêî ku ez karê kesî biçük bikim, divê ez mikur werim ku kovar û rojnameyên berî Nûdemê, ne ji aliye estetikê, ne ji aliye naverokê, ne ji ji aliye fikrê ve ez têr dikirim. Min edebiyat bi zimanen din dixwend, min kovar û rojnameyên edebî yên zimanen din dixwendin. Gava min ew didan ber hev, ez li ber diketim, aciz dibûm, min di hundirê xwe de xwe dixwar. Ji bo ku ez bikaribim bi xwe bersivekê ji vê yekê re bibînim, pişti gelek fikir û planan min biryara derxistina Nûdemê da.

Armanca min bi Nûdemê ew bû ku ez edebiyatê û siyaseta rojane ji hev vejetînim, jiyana sîrgûnê de berjewendiya ziman û edebiyata Kurdî de bi kar bînim, bersivekê bidim înkarkeren zimanê

Firat Cewherî:

„EZ li cîhana xwe ya hundirîn vegeiyam“

Kurdî, zimanê Kurdî ji kirasê wî yê teng derxim, rê û awayen nû li ber edebiyata Kurdî vekim, pirekê di navbera nivîskarêne Kurd yên seranseri dinyayê de ava bikim, sînoran ji navê rakim, azadiya fikrê bingeh bigirim û li dinyayê cihékî ji edebiyata Kurdî re çebikim.

Nûdem cîma hat girtin? Li ser hejmarra dawî ya Nûdemê wêneyekî te heye tu destê xwe dihêjînî, xatir dixwazî. Tu dikarı li ser hesten xwe yên wê demê tiştekî bêjî?

Ji xwe heke were bîra te min di pêşgotinê Nûdemê de gotibû ku ez ê wê pênc salan derxim. Wek destpêka Nûdemê, dawîya wê ji plankirî bû. Li gora plana min diviyabû Nûdem pişti pênc salan bîhata girtin. Hem wek aborî, hem ji wek taqet min xwe welê amade kiribû. Lê gava min zora zehmetiyen destpêkê birin, Nûdem mîna gulekê ges bû, bû navnîşana hemû nivîskarêne Kurd û cihê xwe di dilen bi hezaran keç û xorîn Kurdan de çêkir, êdî min nema karibû ew gula ges biçilimsanda û Kurd ji berhemeke weha bêpar bihiştana. Loma, min pênc salan din ji li jiyana wê ya weşanê zêde kir. Her ku Nûdem ges bû, xurt bû, berpirsiyariya wê ji ewçend giran bû. Pişti weşaneke deh salane gava êdî ez têgîhiştim ku ez nikarim Nûdemê li welêt derxim û êdî ez ne xorît berê yê ewçend enerjik im, min bi xemgîniyeke ji dil xatirê xwe xwest. Lê ew xatirxwes-tin ji bo min ne hêsan bû, ez ji dil birîndar kirim. Ji ber ku min hertim bi çavê zarokekê li Nûdemê dinêri. Min ew zarok anîbû dinyayê, nav lê kiribû, bi hez-kin û evîn mezin kiribû, kiribû dehsalî û paşê ew zaroka dehsalî ya ewçend delalî bi destê xwe kuştibû.

Belê, ez bi qûreqûr ji li ser meytê wê gi-riyam...

We gelek karê wergerê ji kirine. Di peşevçûna ziman û wêjeya netewî de rola wergerê ci ye? An ji armancen we ci bûn?

Ne bi tenê ji bo zimanê Kurdî, werger ji bo hemû zimanen girîng e. Werger sînoran radike, kultur û adetên cihê bi hev dide naskirin, dûrahiyê nêzîk dike û mirov dike şirîkê dinyayê. Loma ev bi hezar salan e ku mirovan hewcedarî bi wergerê dîtine û ev hewcedarî her ku çûye pirtir bûye. Heke ne bi xêra wergerê bûya wê haya me ji Platon çenebûya, me ê nîzanîba bê Sokrates li kuçeyen Atînayê bi ci armancê digeriya, bê Homeros bi ci armancê vegera Odysseus ya ji Troyayê ber bi Itakhayê ve salix daye. Me ê Dostoyevski nas nekira, em ê pê re neketana kûraniya ruhîn mi-rovan û bi rebeniya wan neşiyana. Me ê maceraperestiya mirovan ji Cervantes û çikûsiya wan ji Balzak nebihîsta. Em ê bi êş û azarêne mileten din nehesiyana, me ê xweşî û dilşahiya wan di dilê xwe de his nekira. Miletêne ku guh nedane wergerê, zimanê wan jar maye, zimanê wan ê jar ji inteligenziya wan jar hiştiye û kiriye ku ew nikaribin bi cîhana nûjen re gavan biavêjin.

Min bi riya wergerê xwest ez zimanê Kurdî ji kirasê wî yê teng rizgar bikim, wî bi formulasyonê nivîskarêne hoste re bikim yet, rê û awayen nivîsnadinê yên nû nişanî nivîş nû bidim û pêgiyanê xwe şâ bikim.

Demekê behsa ronesansa Kurdî dihat kirin. Gelo em dikarin bi rastî behsa ronesansa Kurdî bikin? Gava erê be pîvanen wê çine û kengî destpêkiriye?

Demekê hem di warê edebî de hem ji di warê siyasi de behsa ronesansa Kurdî dihat kirin. Bikaranîna terma "rone-sansë" ya di warê edebiyatê de heke cara pêşî ji aliye min ve nehatibe bikaranîn ji, ez yek ji wan kesan bûm ku min di destpêka salen nodî de ev term bikar dianî. Ez nîzanim kî bi ci awayî terma "rone-sansë" bi kar dianîn û armanca wan pê çi bû, lê armanca min bi xwe bi bikaranîna terma "ronesansa Kurdî" di warê ziman û edebiyatê de bû. Min ji nû ve vejînek di ziman û edebiyata Kurdî de didît, me dema tarî li dû xwe dihiş, yên ku di dema tarî de hatibûn jibîkîn ji nû ve vedijandin, ew derdixistin û digihandin nivîş xwe. Cara pêşî di wan salan de bû ku me rojnameya "Kurdistan" ewqasî aktuel kir, me girîngiya Hawar û xwe-diyê wê Celadet Ali Bedir-Xan ji nû ve anî zîmîn; me şerefname, Mem û Zîn û Jin ji nû ve gjîhand Kurdan; me bi çendan weşanxane ava kirin, bi çendan kovar derxistin û bi sedan kitêb xistin çapê.

Min bi xwe ev dişiband ronesanekê. Ji xwe ronesans ji nû ve vejîn e. Goti-na ronesansë ji "renaissance" a Fransî tê û cara pêşî ji aliye dîrokvanê Fransiz Jules Michelet (1798-1874) ve hatiye geşkîrin. Ronesans pişti serdemâ navîn ya Ewrûpâye ku bi "serdemâ tarî" tê bi navkirin, li İtalyayê dest pê dike, an ji ronesans dawiyê li serdemâ navîn tîne û huner û edebiyata antikê ya ku di dema navîn de qedexe bû, ji nû ve vedijîne û bi wê vejandinê ronahiyê tîne.

We bi navê antolojiya çirokên Kurdî antolojiyek ji amade kir. Tu dikarı bi kurtî behsa vê xebatê bikî?

Antolojiya çirokên Kurdî ku ji du cil-dan û ji 1072 rûpelan pêk hatiye min par li Stenbolê derxist. Min xwest ez bi vê antolojiyê sînoran ji navê rakim û dîroka çiroka Kurdî raxim ber çavan. Ev antoloji antolojiya çirokên hemû besen Kurdistanê, ya hersê zaravayen sereke, lê bi Kurmanciya latînî ye. Min ji bo vê antolojiyê nêzîkî sed çiroknîsîn Kurd hilbijartine û ew digel biyografiya wan dane naskirin. Hilbijartina çiroknîsîn, ferqiyeta zarava û alfabeten cihê, nebû-na ferhengen nivîskaran û ansiklopediyen Kurdî, karê min pir zehmetî ji bîr kirin.

Hevpeyvin: Seyîdxan Kurîj

Ezdîtî bawarya heqyê, re'mê û Xwedênasîye -1-

Eskerê BOYÎK

Cawa her ol û bawaryên dinyayê usan jî ÉZDÎTÎ dînekî qedim e, bingeha wê ji dewrana tê, gelek qonaxa, li rîya hebûn-nebûnê ra derbaz bûye û gîhişte roja îro. Ev dîna jî xweyê u'lm, e'deb, qewl û qanûn, rê û rîsm, e'rf-eđet, e'yd-e'refat, ciyêñ xweye pîroz, ocax û zîyaret, oldar, xas û babçek û xisûşyên xwe ye. Her tiştê u'lmê wê bi zarkî gîhiştine me. Dînekî kurdevarî ye, ji bo niha ev bawarî tek di nav Kurda da li Kurdistanê maye û her tiştê wan bi kurmancîye.

Eger bi heqî kevnarya vê olê bê naskirin û u'lmê vê olê û olên ji pey ra hatî (yên bi kitêb û Pêxember) bi zanyarî bidine rex hey, dijwer nîne bê texmînkirin ku geleb bîr û bawaryên êzdiyê ji bo u'lmên wan olan bûne stûnên avakirin. U'lmê vî dînî u'lmekî pir dewlemed, kûr û pir qet û sereceme. Ku ber léya hezarsalaye tunekirin, li nav neheqya û nerastyan, şerşiltaxên bê hîm, xûnê, fermanê dagerkiran teyax kirye, maye û berdewane, úsane, rastî jî bi tomerya xwe da ew heykelekî mirovayê yê dîrokîyi qedim û bi qîmet e. Naveroka felsefa dînê Ézdiyan xwedênasîye, heqyê, iman û axretê, efrandina dinê, mirinê, jîyanê, qenciyê, xiravyê, rastyê, nerastyan, qewat û bûyarêñ xezayê, derheqa sirra Melek û Milyaketada ne.

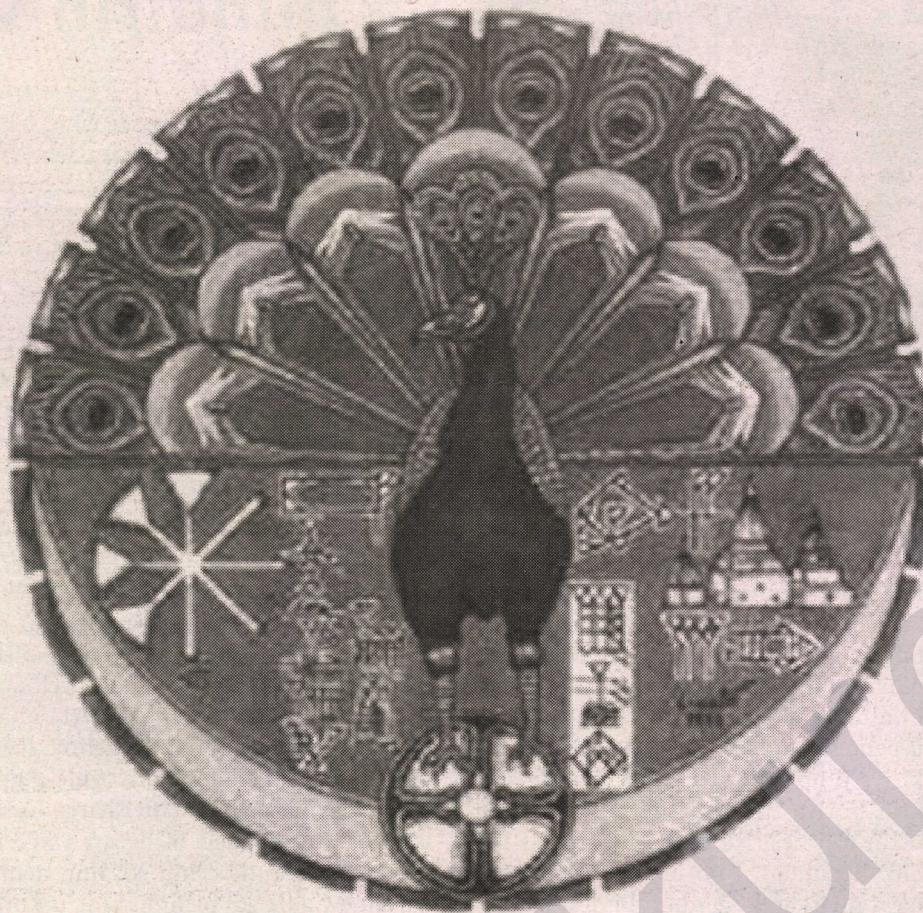
Li bal Ézdiyan hebandina here mezîn û bilind Xweda ye. üaheda dînê Ézdiyan da ew fikir pir zelal dîhar dibe. Ew hema wa jî dest pê dibe: üaheda dînê min yek Xweda ye. Xasen din: yek evîna Xwedê ye, yek ji nûra wîye, yek ciraye, yek iman...lê Xwedê yeke. Ji bo wê yekê jî Ézdi due'a-dirozgân xwe, qewlén xwe payê pirê bi peyvîn ya Rebî (ya Xweda) dest pê dîkin, carekê va banga xwe didine Xwedê: Yekê Jorîn, Rebê A'lemê, ji bo çawa Ézdi dibêjin: Her ewî heq e, her ewî rast e...

Ulmê vê olê da tê gotin: Xwedê hezar û yek nav e, bê heval û bê şirîk e, erdek nîne hukumê Xweda lê nîbe, bêy hukumê Xwedê pel jî li ser darê naheje.

Bi bawarya Ézdiyan dîn: ol û erkan rê ye berbi Xwedê, berbi heqyê û rastyê. Di wê rê da êzdiyê tu neheqyê, nerastyan, zinê, zordaryê, ji alyê evdeki da zérandin, biçûkkirin, bêrûmetkirina evdeki din, cîvak, mîlet û dînekî din qebûl nake. Her kes evdê Xwedê ye û emelê wî ji alyê Xwedê va tê dîtin. Hebandina Xwedê vê bawaryê da digihîje asta here bilind. Derew, bêbextî, şer gilikirin, buxdan, kifir, nifir, dizî, talankirin êzdiyê da nayê qebûlkirin.

Ézdi dibêjin: „Derew dijminê Xwedê ye“, „Nifir _ûrê du deve...“, Kifîr kirin guneye“. Di êzdiyê da guneye, ku keda heram evdê Ézdi tevî keda xweye helal bikin. Dema evdê Ézdi xêrê dike, ese dibêje: „Eva keda mine helale...“

Xêr kirin, xêr dayîn, alîkarî feqîr û belen-gaza kirin (bê cudetya din, mîleyê, reng û tisên din) ferzne vê olêye pîrozin. Xêr gotî bi dil bê kirin. Eger xêr bê dil yan bi destê zorê, yanê jî ji tîrsê bê kirin xêra usan qebûl nabe. Mezinayî, biçûktî, yan pîrîmetbûn û kêm qîmetbûna xêre he-sav nîne. Ya here mihûm ewe, ku xêr bi dil bê dayîn.. Dibêjin nanekî ce yê xêra kesîb ya bi dil li cem Xwedê ji gakî xêra zengin ya bê dil baştar hatye qebûlbûn. Her qewl, beyt, lavêj û nimûnên u'lmê vê



bawaryê ra Xwedênasîya here heq û jorîn dibe bingeh û li ser wê bingehê jî bîr-bawaryê vê olê tê avakirin. Xwedênasî di vê bawaryê da xwezayî ye, suruştî ye, her tişt, fikir xwezayê va tê girêdan, matêryalîne. Anegorî vî u'lmî ruh li ser pêşdaçûyîna mecalên xezayî yê matêryalî pêşda hatye... Qewla da wa tê gotin:

*Xwedevandê me rehmanî
çar qism li rûyê dinê danî.
Yek ave, yek nûre, yek axe, yek jî agire... (1)*

*Yan
Padşayê mini cebar e,
Ji durrê efrandibûn çar e,
Ax e, û Av e, û Baye, û Agir e. (2)*

*Yan
Ku kinyat pê zeyînî Axê û Avê û Bayê
û Agirî
Qalibê Adem jê nijini.
çar qismet tek hincinî, (3)*

*Anegorî u'lmê vê olê pêşdahatina jîyanê
li cihanê avê, axê, agir û bê va girêdaye.
Zanestya îro jî usa dibêje. Qewlê iûex û
Aqûb da tê gotin:*

*üûex dibêje te Aqûbî
Wextê qalibê Adem pêxember çê kir
Ew kî bû tasa quđretê lê kir?*

*Aqûb dibêje te ya üûexê mino
Wextê qalibê Adem pêxember dibûye
Ferwara melkê adiya pê de diçûye... (4)*

Usane qalib pêşyê hatye çêkirin, paşê ruh bi tasa quđretê berva hatye berdan. Vira tê bêjî fikira Xwedê wek simvola xezayê, suruştê, tevî (royê) tê naskirin. Gelek lê kolînvan bêsa peyva dîrre dîkin, ev peyv û fikir li nav gelek nimûnên ayîna dînî ra derbas dibe. Besa teqîna dîrre tê kirin. Niha ulmê cihanê yê pêşdaçûyî jî dibêje cihan û jîyana ser ji teqîneke er's pêşda

hatine.

Qewla Efrandina Kinyatê (dînê) da wa tê gotin: ku erd û ezman tunebûn, dinya fire bê bin bu, insan û heywan jî tubebûn, di berê (deryayê) da tenê hebû dîrr. Paşê tê femkirin ku Padşê min (Xwedê) ji dîrrê bû. Ev fikira pêşbûna matêryayê ji ruh ya zanestî ku zanyarê cihanê tek sedsalên 19-20 an da gihiştinê, lê ayîna dînê ezdayê da bi hezarsalan berê hebûye.

Usane anegorî métolojya dînê Ézdiyan Xwedê ji nûra xwe heft Milyaketa dixuliqine, ji pey ra jî Ax û, Av û, Ba û, Agir la_ê Adem diefrine, bi destûra Xwedê Milyaket jî ruh ber laşda berdidin...

Fikira yekîtya matêryayî ya e'rç û dinyayê jî u'lmê êzdiyê da heye. Qewlê Erd û Ez-man da ew fikir zelal tê gotin:

*Erd dibêje: Ezmano, eslê min û te ji
dereki
Em nijarkirin ji cewaherekî
üefeqê li me dikete derekî... (5)*

Ev sebeqa carke din jî dide izbatkirin ku êzdiyê dînekî suruştîye, bingeha wê da ne hêz û sîrrê nee'yane, nedîhare fantastik in lê qewat û bûyarêñ suruştine...

Erd, ezman, roj, ax, agir, steyrk, hîv, av, ba, nan li cem Ézdiyan pîrozin. Hela xweykirina pêz, dêwêr, xetkirina axê, barîna baranê, helalkirina mast hêz û qewatê xezayîye pîroz va tê girêdan. Pîrozya van sûbyekîten suruştê, ku heta niha jî di êzdiyê da mane pir kevñin.

E'yîdên Ézdiyan jî xezayê, zayînê, ronayê, jîyanê, şayê va girêdayê. Di rojîn e'ydan, bi rastî e'vdê Ézdi xêr û xweşyên suruştê ra şâ dibin, xêra dîkin, xwe ji gunehan paqîj dîkin, pesnê e'dlayê, tîfaqê, xêrxwezyê, pîsmamtyê, hevkaryê didin. Fikirê xi-rav ji dilê xwe derdixin, dîlsyrye nav xwe didin hildan. Eydike here kevnar û qedim şarşema serê Nisanê: _ar_ema Sor e. Qewlê şarşema Sor da wa tê gotin:

şarşema serê Nisanê

Gul û çîçek hatin meydanê, Tawisî Melek reyîsê imanê.

Nisan deng lê kir e
Bihar pê dixemil e
Bi kesk, sor, sipî û zere... (6)

Di bawarya Ézdiya da wê rojê Tawisî Melek peyayî li ser rûyê erdê bûye, xwe ra bihara rengîn, xêr û xweşî anye, kulîlk vebûne, erd bi rengê kesk, sor, sipî û zer xemilye. Bi hezaran sala evdê ezdayî vê e'ydâ xwe ku, e'ydâ Tawisî Melek e bi coş û bawarîke xurt pîroz dîkin. Xwe hesav dîkin mîletê Tawisî Melek... Di vê bawarya kevnar da Tawisî Melek melekê imanê, xêrê û xweşyeye. Xwe ra bihara, gul û kulîlk tînê, bi renga dinyayê, jîyanê dixemile. E'yîdên Ézdiyan yê dinê jî xezayê, jîyanê va girêdayêne. E'yîdek nîne ku abûn, ronahî, tîfaq, paqijayî, xêr, helalî û heqî neyê pesinandin, bi kîfxweşî, şabûn, stiran û dîlan derbas ne be.

Bingeha felsefa xezayêye here hîmlî pirsa jîyan û mirinê ye. Felsefa dînê ezdayê da jî ew pirs geleki kûr, fire û her alya va hatye analizkirin, cawa pirsgirêkan hatye dayin: tê zanîn ku cihanê da çawa pêwîsta bûyînê, xuliqandînê heye, usa jî ya mirinê. ci destpêka wê hebe gerekê dêwî jî hebe. ci çê dibe gotî bimire jî. Herd du serê mese-lekene. Li vê bawaryê da çawa jîyanê pîroz usa jî mirin. Qewlén Seremergê, Miskino jaro û hineke din da geleki kûr û dûr fel-sefa jîyanê û mirinê tê dayin. Jîyana e'vd, beşer heta hetê nîne, dinya milkê tu kesi nîne. Dinya tu kesi ra nemaye û wê nemîne jî. Rojekê bê û be_ere e'se ji kasa mi-rinê temke. Mirin tenê seva ruhbera, dar û hêşnaya tenê nîne, dewya her tiçî heye. Heqî eve, rastyâ jîyanê eve.

Evdê Ézdi bi vê felsefê tê perwerdekirin ku ji wê bûyarâ giran ra hazirbe. Xweyî, xwedan, xîzm û pîsmamîn mirî jî we qewimandina giran ra qayîl dibin, ew wan ra jî dibe dilbîni, ku e'vd rojekê bûye wê rojekê jî bimire. Kes nikare mirya paşa bîne. Emrê Xwedêye, gerekê bi zanyarî nêzîkî wê bûyarê bibin...

Li gor 'ezdiyê mirin dewya jîyanê nîne, mirin berdewama jîyanê ye. U'lmê êzdiyê da Kirasguherin heye. Laş ji axê çê bûye, disa diçê dibe ax, lê ruh namire ew anegorî emelê e'vdê mirî qalibê ruhberekî din da jîyanê berdewan dike...

Êzdiyê li ser bawarmendê xwe rastyê, şermê, tîfaqê, ruhê biçûk, amintyê, xêrxwezyê ferz dike. Dibêjin: Ézdi mîletê şermê ne.

Di bawarya Ézdiyan da li cem Xwedê her kes, bê cudatya ol, rê û rîzm Evdê Xwedêne. Kes ji kesi zêdetir yan kêmter nîne, kîna kesi li cem Xwedê nîne, Xwedê li hemû derda dermane, Xwedê derikî dire, hezarî vedike. Tu kes bêxwedê ji dayka xwe nabe û bê Xweda nîne. Qencî û ne-qencî nava kar û emelên evda da tên xanê. Dibêjin: Qîrîr qîrara Xwedê ye, kes nikare ji qîrara Xwedê bireve. Qencî jî, xiravî jî ji dergê Xwedê ten. Her kes qencyê jî, xiravî yê ji xwe ra dike. Her kes roja mirinê li ber MîRÊ xwe cawa kirinê xwe dide... Her kes weke emelê xwe cezayê xwe dik_in... Ézdiyê da kuşin-qetilkirin, talankirina tu kesi, tu netewî ji alyê netewek din da bi tu cûreyî nayê heqkirin, ew guneyê mezin e û bi tu menyê nayê e'fukirin.

Jinekolog, mîrekolog, dînekolog Prof. Doc. Dr.

Fatê Were Civatê



Şêxbat

Xaltîka Fatê, ez bi xêra te fêri maneya "ekolojik toplûmê" ê bûm. Îcar niha ji pirsa "konfederalizmê" di serê min de diçe û tê. Ev ci gotin-motinkên gawirkine serok û merok bikartînin yao! Wellehî em gêjo-mêjo bûne haa, em nema zanin ji ci bawerbikin û ji ci nekin! È me gotina "kon" fêmkir, yanî konê koçeran. Me "federalizm" ji fêmkir, yanî wek liheyketina jin û mîr e. Lî ci eleqa konê koçeran û federalizmê bi hevre heye yao!!! Ma hûn ji xwe re nabêjin ci? Ma hûn dibêñ qey xelk hemi wek we profesorin, ronakbirin, çarçavîn? Em gundiyan reben ji van gotinêñ gawirkî ci fêmdikin, lao bi zimanê gindîyan bêjin bi zimanê gundiyan!

Evdilkerim Gundîoglî / Nisêbin

Bismillahîrrahmanîrrahîm, lao Evdoyê Gundi, ker kurê kerê, hingî min ev zimanê gundiyan bikaranî mala min çû mîratê û min zimanê xweyê stenboli ji bir kir kuroo! Lao konfederalizma go serok û merok dibêjin - ev tiş e: Yanî, koneki te heye, pez û dewarêñ te, jin û zarokêñ te di binê kon dene. È me ji em çend tolaz, qaçaxçî, diz û zinêkar bûne yek û me ji xwe re komek çêkiriye. Me navê vê koma xwe kiriye "federal" yanî kesen fedâ. Piştî em bûn eşîr îçar me ji xwe re serokeştrek û şêxek peydekir û me nîzamulqanûna xwe danî. Qanûn ji ev e: Divê serok û şêxen me dest bavêjin konê xelkê, pez, dewar, jin û zarokêñ wan têxin bin ebe û qapûyêñ xwe. Piştî kon ketin bin qapûtêñ wan îcar lempê vedimrinin û wek av û mast têñ çelqandin û dibe "çeqilmast" yan ji dew. Îcar go kon û federal û izm bûn yek, ji hersê gotina ecêbek derdikeye, navê wê ji konfederalizm e. Yanî ji bo tu baş fêmbikî bi zimanê gundikî navê vê konfederalizmê ev e, "şorbe!"

*** ***

Xaltiya Fatê, gene ben! şimdî diyacaxsan gene bû pûştoxlînin niyeti şerif degildir biliyem! Geçen seferki zinêkarlix analîzinle çox şey ogren-dim allahwekil, eline, beline, diline saxlix. Bu sefer gene qasama bir şey taxilmiştir altından çıxamiyem. Diyarêbekirin tum pêxwaslerinden sormışım ama kêmse altinden çıxamamıştır. Bu heftekî eboqat dîtinlerinde serok demiştir ki "konfederalizm seroklixî!" Yao bû nedir anlamamışım haa! Ben xançepêk pêxwaslerinin seroklixini zor idare ediyem, yoxsa bizim serokin gozleri yuxarlardamidir diyisen! Hele bir anlat de bizim bû pêxwas teximini bû derden qûrtar haa ez qurban.

Pêxwas Mihê / Xançepêk

Oxlim bu nedir sizden çextixim yao! Siz beni oyine getirip qarambolaye mi getirmex istisiniz namusizler! Oxlim siye ne konfedereden, eşîrden-meşîrden, siz cîlet atin, adam dogin, toz fişfişleyin, başqe işiniz yoxmi yao! Siye ne siyasetten-miyasetten? È ister konfedere seroki olir, ister Amerîqa seroki olir, ister dinya seroki olir siye ne oxlim! Adam Kurdlerin seroki oldî, anasını axlattî, meqes-meqes kesti. Due edin kî dinya seroki olacekim demedî! Allahime-kıtabime dinya seroki olseydi qûşler hêlinle-rine, gumgumokler qullerîne çekilirdî ve qorquden kendilerini soqarlardî. È qurban! Mam Celo dewlet başqanî olacax, Kek Meso Kurdistan başqanî olacax, Nêçir başbaqan olacax, è kendisine birşey qalmadî! È madem bene birşey qalmadî bende konfederasyon seroklixine qoniym dedî. Bunden daha normal ne vardir yao! Ulan dua edin dua! Adam "ulusal onderlix-ten" "Kurd halk onderlixine" indî, şîndî Kurd halk onderliginin despotlix oldixinî anladî ve Kurdlerî rahat biraxmaq isti. Daha ne istisiniz yao, biraqin Kurdlerî rehet biraxsin de başqelerin başını yesin!

fate@peyama-kurd.com

Xêr û Guneh

Bavê Ronahî

Jinek tol (qehpik) diravêñ ji toletîye vedigirtin, piştî mesrefa xwe ya xwarin û vexwarinê, libas û kirêya xêni ûwd jê derdixistin, diravêñ jiber diman ji, ji xwere dikirin xêr û xêrat. Ji bo mi-zgeftê mahfûr, sicade, xaliçe dikirin, tamîra mîzgeftê û mesrefen vê yên hûrûmûr ji liser hisabê wê bûn. Ro-jekê jinika tol xwe bixwe diponije û dibê: "Xwedêwo, ez evqas sale toletiyê dikim, diravêñ jiber mesrefa min diminin ji dikim alîkarî jibo Mizgeftê. Lî ez nizanim, gunehêñ min zehfin an ji xêren min? Ez nizanim ez biheştîme an ji dojehî? Jinik dike nake neşet vê aloziya di serê xwe de biveresine. Dawiyê bîryarê dide ko vê pirsê ji Mele bipirse û ji binê vê bandor û aloziye bifilte. Jinik dike nîk Melê. Mele jiber

alikariyêñ wê qedirek gelek bilind didê û jê sedema serdana wê dipirse. Jinik ji ji Mele re dibê: "Seydayê hêja tu di-zani ez zehf alîkariya mîzgeftê dikim. Lî ez van diravan hemûyan ji firotina goşte xwe qezenc dikim! lewre ez ninanîm ka gunehêñ min zêdene yan ji xêren min. Hêrweha ez nizanim ez biheştî me yan ji dojehî?" Mele hîneki diponije û bi dengêk nizim û nermik ji jinikê re dibê: "Keça min, tu ji mîzgeftê re mafûr, sicade û xaliçan dikir. Momin têñ li ser nimêjê dikin, dua-yan dixwinin. Xwedê ji te re xêrek ge-lek mezin dînivise. Ji aliye din tu goşte xwe difiroş, ew ji zina ye, gunehê wê ji gelek mezin e. Ez bawer dikim dê xêr û gunehêñ te lihev derên, qûn çirandina te ji, ji tera dimîne.

SEREJÊR	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										
12										

Xaçerêz

1. Ar, şewat / kesen ji Îsrailê 2. Navekî jinêñ bi-janî / mirov, beşer 3. Kesê Iraqê baş nasdike, pisporê Iraqê 4. Du tip / fêkiyek piçük 5. Pronavê yekem / kêmi, piçuki, hindiki / îcar, ji vir û pêde (paşûpê) 6. Xwarinek ji helil û gwîzan (paşûpê) / na, ne / du tip 7. Xwarinek / axa bi kevir û qum 8. Riya keşti û balafira / gundekî Batmanê (paşûpê) 9. Xanî û mal, qesr û avanî (paşûpê) / notayek 10. Eskerên de-ryayı (behri) / heywanek

ÇEPERAST

1. Dukanî, hemile / pêskêsi, dayin 2. Gewri, qirik / navekî mîra (paşûpê) 3. Mêşa hingiv (paşûpê) / şüse hesini, şüse eskera 4. Vexwarinek bi alkol / kesen ji partiya Baas 5. Navê televizyonekê (paşûpê) / taze, acar, nuh (paşûpê) 6. Qet, bê qeyd û şert (paşûpê) / parçeyek trimbelan (paşûpê) 7. Ne germ, cemidi / rind, qenc, çak, pak 8. Gü kir, bi xwe de kir, rih / ibadetxana Cihûyan 9. Yanî, em bêjin / bajarek Japonya 10. Hejmarek, tavik (paşûpê) / pirsnisanek / du tip 11. Gewde, beden / xerîta laşê insen / notayek 12. Navê rojekê / këfşä, dilxweş, rûken

Bersivên hejmara berê

Çeperast

1. peyama kurd 2. alîkar / rwe 3. ra / mefer 4. batmanî 5. dur / anc / aw 6. eq / macûni 7. kît / mi 8. berx / tesir 9. zûname 10. devlat / nef 11. ezabwil / la 12. rat / enaquet

Serejêr

1. par / derbeder 2. elabuq / eza 3. yi / ar / kravat 4. akat / mix / lb 5. ma / maat / zave 6. armanc / tütin 7. encümen / la 8. urfi / nisan 9. rwe / ai / imele 10. derew / erefat

Remildank

Beran (21.03-20.04)



Hûn di dema afirmendiyê de ne û hûnê bixwazin iro tişten cûrbecûr biafrinîn, Lî bi aram bin û zede lez nekin. Navbera xwe û hezkirîya/yê xwe xirab nekin. Xwe di nava kul û mitalan de nehelin.

Gamêş (21.04-20.05)



Hûn Karin his û xwéstekên dilê xwe ji hezkirîya/yê xwe re bêjin û hevijana xwe bigînîn kona-kbilindir. Hûn Karin bi hevre bernameyen pêşerojê çekin û babeten heyi bi hevre parvekin.

Cêwî (21.05-21.06)



Hûn bifikirin di mala xwe de hin guhertinan çekin lê lez nekin, berê lêbikolin. Beri hûn bîryarekê bidin berê baş biponjin û gava xwe li gor wê bavêjin.

Kevjal (22.06-22.07)



Vê heftê xwe ji alkol û xwarinê bi tewa... bi dûr bixin. Bi hesudi û dudîlî nêzîki bûyeran nebin. Hûnê bixwazin ji derûdorê bi dûr Kevin lê lez nekin û bêhînfreh bin.

Şêr (23.07-22.08)



Dibe ku hûn nûcîyen nexê bibîhîzin û serê we tevílyê bibe. Fikir û ramana xwe zelatir bikin û xwe aciz nekin. Bêyi ku hûn rastiyê zanibin bîryareñ xelet nedin.

Mêzên (23.09-22.10)

Li his û vîn'a (îrada) xwe xwedî derkevin, dudîlî nebin. Hewl bidin ku bi xweşî û ahengî nêzîki hezkirî û dosten xwe bibin. Nehesidin û rasteqin bin.

Dûpişk (23.10-21.11)

Wê têkiliyê we û hevalên we têkûzir bibin. Pirsgirêkên navbera xwe û hezkirîya/yê xwe kûr nekin û hewl bidin ku wan çareser bikin. Dîtin û ramanen xwe ekşere û vekiri bêjin.

Kevan (22.11-21.12)

Dibe ku hûn iro nûcîyen nexê bibîhîzin û serê we tevílyê bibe. Fikir û ramana xwe zelatir bikin û xwe aciz nekin. Bêyi ku hûn rastiyê zanibin bîryareñ xelet nedin.

Kovî (22.12-19.01)

Hûn nûcîyen ku hûn iro bigrin wê këfa we binê ci. Hûn Karin bi xebatê çandî û civakî dakevin û bi wan moralê xwe bilind bikin. Têkevin navcivat û saziyên ku morale we bilind bikin.

Satil (20.01-18.02)

Fersendê ku dikevin desten we baş bikarbinin. Hûnê bixwazin rewşa xwe a civakî bilind bikin. Têkiliyê xwe bi dosten xwe yén dûr qut nekin û li hev bipirsin

Masî (19.02-20.03)

Wê pêşniyazên baş ji we re bén û dibe ku hûn têkevin heyecanê. Hûn bi tevger û livbazîyê xwe yén sempatik bala der û doré dikşinîn ser xwe. Bi dost û malbata xwe re rojén xweş derbas bikin.

Zelal



Navend:
Trink-Zel (Köln)
Tel.: 0221 376 24 05

Bayiyêñ Zelal

AKCAN GmbH (HAMBURG)
Tel.: 040 723 402 96

LIZA GmbH (BERLIN)
Tel.: 030 390 380 30

ESD Softdrink GmbH
(MANNHEIM)

Tel.: 0621 318 76 70

TRINK-ZEL II
(DÜSSELDORF)
Tel.: 0211 49 62 150

CAN GETRÄNKE (ESSEN)
Tel.: 0201 289 74 17-18

TRINK-SEM (DORTMUND)

Tel.: 0231 981 86 23

HARRAN GmbH
(FELLBACH)
Tel.: 0711 592 08 64

CHAPLIN GETRÄNKE
(BREMEN)
Tel.: 0421 691 96 78

EURO-FRESH-FOOD GbR
(ERFURT)
Tel.: 0361 26 27 516

TRINK-ZEL I (KÖLN)
Tel.: 0221 977 63 11

NERGIZ
Tel.: 02562 22 168



Avesta / Amed

Dadgeha 6an a cezayê giran a Diyarbekirê, kasetâ dengbêja Kurd Aynur Dogan a ku berî salekê derxistibû, qedexekir û biryar da ku kasetên wê bêñ komkirin. Sedem eve, ku di strana „Keça Kurda“ de propaganda rôxistina çekdar tê kirin. Lê, hem albûma ku „Kalan Muzik“ derxistiye û hem jî Aynur Dogan dibêjin “em fêmnakin, ku ji bo ci albûma ku di bin çavdêriya wezareta çandî de hatiye derxistin, qedexe bûye”.

Lê dadgeha cezayê giran a Diyarbekirê jî dibêje, ku bi vê stranê peyam tê dan ku Keçen Kurdan derkevin serê ciyê û dest bi çer bikin û herweha propaganda rôxistina çekdar tê kirin. Ji ber vê ye ku wan bîryara komkirin û qedexekirina vê

‘Keça Kurdan’ li Amedê hat qedexekirin

Qedexekirina zimanê Kurdî û sitranê Kurdî li Amedê her berdewam e

kasetê dane.

Aynur Dogan, li himberî vê qedexekirinê şاشmayîna xwe veneşart û got “min bi tenî muzik çêkir”. Albûma Aynurê berî salekê derketibû piyasê. Ev albûm bi destûra wezareta çandê hatibû weşandin û ji alî xelkê ve hatibû hezkirin.

Xwediye Kalan Muzikê Hasan Saltuk dibêje ku ew tê nagihê bê kasetâ berî salekê derketiye û hatiye hezkirin cîma qedexe bûye. Saltuk ragihand ku ewê li mafê xwe bigerin.

Strana Keça Kurda nihalî İspanya di rîza pêncan de ye ku pirr lê tê guhdarîkirin. Aynur Dogan dibêje “ez bi tenê muzikê çedikim û bi siyasetê danakevim”

Ev bîryar ji alî dadgeha cezayê giran a Diyarbekirê ve ji 81midurêne ewlekariyên bajaran re hatiye şandin

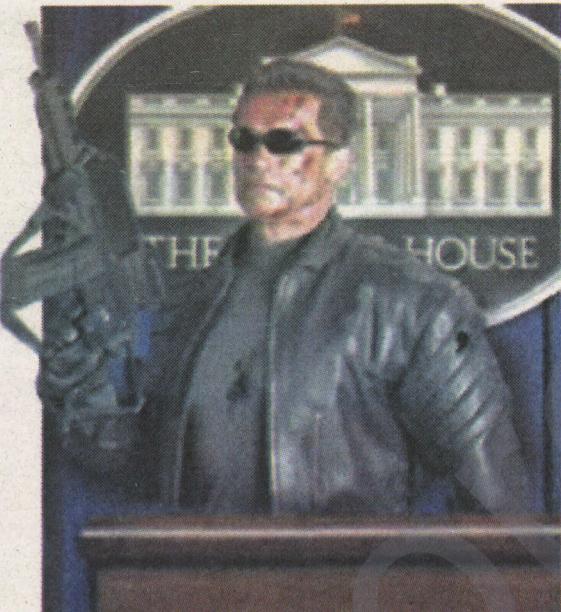
Riya Qesra spî ji Terminator re vebû!

Guhertina zagonan kare rê ji Arnold Schwarzenegger re veke ku bibe serokdewletê Amerikayê.

PK / LOS ANGELES.

Xewna Arnold Schwarzenegger hêdi hêdi dicire (pêk tê) û riya Qesra Spî jê re vedibe. Heger pêşniyaza guhertina zagona, “kesen li derveyî Amerikayê çêbûne karin bibin serokdewlet”, bê qebûlkin, rî ji gellek hemwelatiyê Amerika yênu ku li derveyî Amerikayê çêbûne re vedibe. Ji wan ê herî xwedî siûd lîztkvanê navdar Arnold Schwarzenegger.

Foto: AP



Terminator Arnold Schwarzenegger kare bibe serokê Amerikayê

pêşniyaza min hatibin û kirin. Heger ez birastî bêjim, ez tucarî nefikirîme ku bîbim serokdewletê Amerikayê.

Lê Schwarzenegger di sala 1977an de gava ji Austuryayê hatibû Amerika, gotibû “rojek ji rojan ezê serkêsiya Amerikayê bikim”. Lê iro ew dibêje “ev tenê henekek bû”. Arnold Schwarzenegger niha hem wek waliyê Kaliforniyayê û hem jî wek lîztkvanê sinemayê pirr populer e.

Yek ji wan pêşniyazên guhertina zagonan ewe, ku biyaniyê Amerikayê karin bi livbazî (aktifî) beşdarî politikayê bibin. Kesen ku bixwazin bibin serokdewlet jî divê bi kîmanî 20 salan hemwelatiyê Amerikayê bin. Schwarzenegger ev wext dagirtiye û di sala 1883an de bûye hemwelatiyê Amerikayê Ewî bixwe carekê pêşniyaza guhertina qanûnekê wilo kiribû. Lê ew dibêje:

- Ez bawer nakim ku ev guhertin li ser

Tuba dibe keça Kurda



Porê xwe reş kir, Kurdî fêr dibe, derzêñ muzikê distîne. Tuba Unsal wê di filîmê “Seni çok ozledim” “Min pîrr bêriya te kiriye” de rola keçekî Kurd bilize..”

Tuba Unsal, wê di filîmê “Min pîrr bêriya te kiriye” de wek keçekî Kurd derkeve pêşberî temaşeyanan. Ev filîm wê di meha Adarê de di kanal D de bê weşandin. Di filîmê ku ev demeke kişandina wê li Ruhayê têne kirin de, Tuba Unsal porê xwe reşboyax kiriye û fêri Kurdî jî dibe. Herweha wê di filîm de stranê Kurdî jî bistrê û ew ji Rojda dersêñ stranê Kurdî distîne. Tuba dibêje, “gava stranan dibêjim na, lê di peyva Kurdî de zor li min tê. Min bawer nedikir ku Kurdî hevqasî zehmet e”.

Unsal dibêje, “heta niha karakterê lîztkvaniya min eynî bû, gava pêşniyazek bi vî awayî ji min re hat, hema min qebûl kir. Gava însan min bibînin wê ecêbmayî bimînin”.

Serpêhatiya 77 saliya Oscarê

Ramana belavkirina xelatên Akademiya Amerikî OSCARê di sala 1927an de derket holê



Dustin Hoffman, Clint Eastwood û Barbra Streisand Clint Eastwood bû xelatgirê mezin ê Oscarâ ïsal

Di 4ê Gulana 1927an de li gor destûra zagonen (qanûnên) Kaliforniyayê, akademiya huner û zanistiya şanoya Amerikayê di 11ê Gulânê de civiya û biryar da ku xelatêkê bîdîn hunermendan. Cedric Gibbonê ku li Metro Goldwyn Mayerê rayedarê hunerê bû, li ser makara filîm wêneyê siwarekî dest bi şûr çêkir. Pênc xelekê makara filîm jî temsîla pênc besen hunerê kirin. Piştre ji alî peykertiraş (heykeltiraş) George Stanley ve di 1928an de peykerek hat çêkirin. Ji ber ku sekretera akademiyê gotibû “ev çiqasî dişibe mamê min Oscar” navê Oscar li vê xelatê hat kirin.

Ji hunermend, derhêner û editoran zêdeyi pênc hezar endamên akademiyê hene. Yekem merasîma xelata Oscarê di 16ê Gulana 1929an de li Hollywood Roosevelt, otela Blossom Roomê hat lidarxistin. Bilêtên şevê bi 10 dolaran hatin firotin û 250 kes beşdarî

merasîmê bûn. Ji sala 1940î û vir ve sistema zerfê tê bikanan. Anglo; navê xelatgiran di nava zerfê de veşartiye.

Cara pêşin nûçeyen xelatgirtinê di 1943an de di radyoyê de hatin weşandin. Û di 19ê Adara 1953an de jî bi riya televizyonê li dînyayê belav bû. Pêşkêkirina bernamê Bob Hope dikir. Di 1966an de jî xelatê Oscarê di televizyonê de bi rengin hatin weşandin.

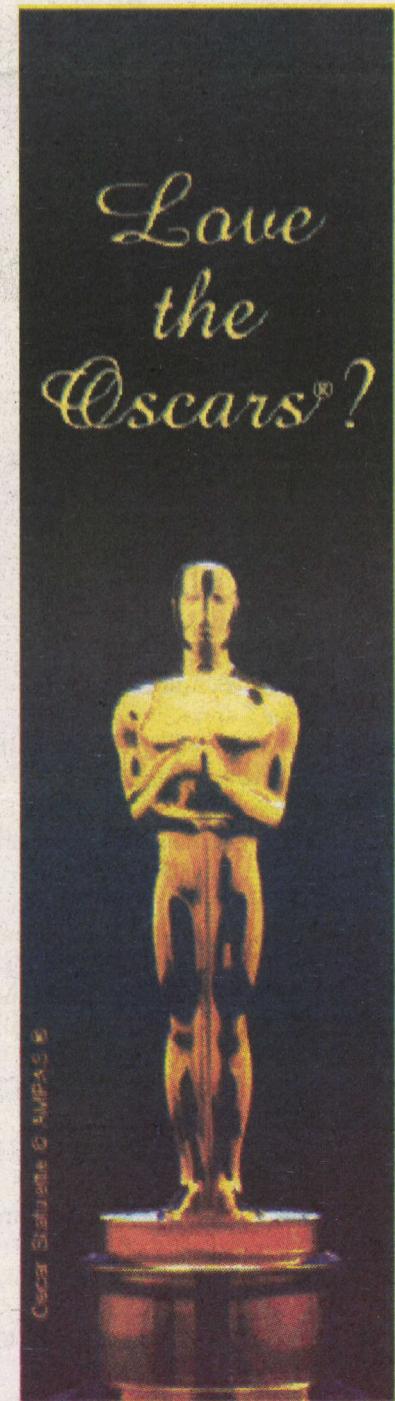
Mafê weşana Oscarê cara yekem televizyonâ NBC kiri (1971-1975) û di 1972an, di 42êmîn merasîma xelata Oscarê de ev bername bi zindî weşandî.

Ji 1929an û vir ve heta niha 2300 (du hezar û sêsed) peykerên Oscarê hatine belavkirin. Xelatgir xwedî mafin ku 30 saniyan bipeyivin. Merasîma Oscarê berê li şanogerîya Çinê çêdibûn, lê niha li şanogerîya Kodakê çêdibin. Mêvan berî destpêkê bi du seetan dikevin hundir. Xalîça sor, ku malê akademiyê ye, 75.5 metro dirêj e.

Xelatê Oscarê di 24 beşan de têne belavkirin. Lê xelatê herî mezin û giranbuha di besen “lîztkvanê herî baş, lîztkvana herî baş, filîmê herî baş, derhênerê herî baş û senaryoya herî baş” de têne dan.

Ji bo stendina xelata Oscarê merc evin:

- ♦ Divê filîm jî 40 deqîqan dirêjtir bin
- ♦ Divê di sînorê Los Angeles de bi kîmanî di sinemayekê de bi pera hatibin pêşandin
- ♦ Divê bi berdewamî bi kîmanî heftakê hattibin pêşandin



*Love
the
Oscars?*

Çi ji Şivan tê xwestin?

Reşîd Battê

Dema pirsa Şivan Perwer ji min hatiye kirin min weha gotiye, "Dengbêjekî welatperwre û dengê wî pirr xweşe û wekî dî ew çiye, ci dike ji min re ne pêwist e."

Hinek kes û hinek parti hene ku şivan ji xwe re kirine berber, hember û gelekaran ji dijmin. Di nivîsên xwe de hêrişî wî dîkin, wî dîkin berber û hemberê xwe, dijminayiya wî dîkin û gelekaran ji hêrişî şevêne wî dîkin, şer û pevçûne derdixin, tore û rézgirtina Kurd û Kurdistanî şermezár dîkin.

Li gor bahwîriya min ev kes û parti ji welatparêzekî dengxweş ditirsin ji ber ku ew bixwe qels û jarin, ji kar û barê xwe yê siyasi tu tiştekî fahm nakan, nizanîn siyaset û welatparêzi çiye.

Ev hewildanê ha li hember bicibûna fikra azad û prensipên demokrasiye derketîne, tehemmulâ wan ji fîkrîne wek yên wan re tuneye û ev jî dide xuyakîn ku di bîr û baweriyen xwe de geleki jar û lawazin.

Di tu deman de desthilatdarêne Kurdistanê, axa, mîr, beg, mîrek, xan û maqûlêne Kûrdan dengbêj û hozan şermezár û bêrûmet nekirine. Dema dengbêj, hozan û yên wek wan li hember xan, mîr û axayen Kûrdan gotinêne nexweş jî bikar anîne, wan desthilatdarâ bersiva wan hozanan bi şer û pevçûn nedikir, lê ew hertim bi xelat û diyarî ji cem xwe birê dikirin.

Tîstê ku iro li hember şivan tê kirin di

toreya Kûrdan de tune, ev kirinê ha di demokrasiye de jî tunin û di tu siyaset û organizesyonen modern û demokratik de jî tunin.

Gelo ci fêda wan kesañ ji kuştin û şermezarkirina dengbêjekî welatparêz û dengxweş heye, nayê fahm kirin. Gelo ew, weku ku wan li zimanê Kûrdî yê pîroz jî kiriye û wergerandiye Tirkî, dixwazin ku deng û awazêne xweş yên evinî û welatparêzi jî bibin Tirkî û bi carekî ji hissêne xwe yên netewî dûr kevin, bimrin?

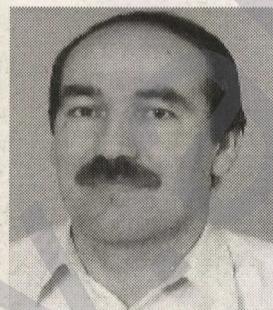
Heger kar û barê hinek kes û siyastan yê siyasi bitenê hêrişâ dengbêj û hozanêne Kûrd be, bila wê jî biterikênen û xwe siyasi /welatparêz jî nebînin. Ji xwe heta iro Kûrd û Kurdistaniyan ji van siyasetan ji xesarê û malwêraniyê pêve tiflîk bidest nexistiye û wê bidest jî nexin.

Ne tu kes û nejî tu siyaset wê bikarîn deng û awazêne dengbêj û hozanêne Kûrdan bi fetisênen. Ew dengbêjin yên ku tote, dirok û zimanê Kûrdî liser piya hiştine. Bi xêra wan hozanan iro di binê zordariya dagirkeren hov û dirinde de jî û di binê çavşoriya partiyen Kûrdkuj de jî, ziman, helbest û awaza Kûrd li jiyanê hifltine.

Dengbêj û hozanêne wek şivan divê ji bo xebatêne wan yên pîroz bêne xelat kirin û ne ku bibin armanca hêriş û şermezarkirinê bê mane û hovane...! Hozanêne me mîrasa çanda netewaya Kûrdin û nabe ku em wan bidin dest nezanen. Kûrdno li hozanêne xwe xwedî derkevin...

Rave Kevrişk -2-

Mahir Barwarî



2- Celik: Ji van parça pêk dihêt:

a- *Celik:* Darekê zirav û dirêj û makume, behra pitir binê wê stûr û giran e, an tiştekî giran pêve diken ko girantir bit ji giraniya kevrişkê.

b- *Kinif:* Bendkeke mokume, reng spîye, bi serê celî veye. Gelek ne dirêj e û wek xîlfê, dema kevrişk dikevî dihêt êk û teng dibe, pê kevrişkê digire û bilind dibe. Bilind dibe û kevrişk bi hilawistî dimîne heta nêçîrvan jêve dike.

c- *Damberk:* Dareke kurte zirav e. Serekê wê tij kiriye, yê dî bi kinîfî veye, serê tij di erdê diqutin lê divêt ne mu-kom bit li pil bit (pilt bit) û giya (tomk) pêve diken we dikevîte nîvî xîlfî kinîfî ku herdema kevrişk tomkî bilivînit, dema xwarnê ew damberk dihêt derî û xîlf dikevit pê keyrişkê.

d- *Stûn:* Darek stûr û mokum e, yê du çeqla li serî û binê wê zirav diken û di erdî ra diçeqnîn. Celik dikevîte di nav guhêne wê darê da, we cel pêve dihêt girêdan ku jê nekevit û şiyana bilind bona nizimbûna celî hebit. Zor cara kela xolpa an dara wek stûn bikar dînin.

Dema befirbarînê, êvarîya nêçîrvan diçin cihêne ko kevrişk lê hebin, erdi reş diken hindî cihê xîlfê û tomkî ko giyayê kesk e, pêve diken. Celik dadînîn, hindek befrê dikene ser erdê reşkîrî da xîlf berzebit û kevrişk jê netirsit, paşê dîzîvrin mal û spêdê zû dîsan diçin li celkîn xwe dinîren.

Heke kevrişk ketibinê, jê ve diken we bi dilxoşî vedigerin mal. Hindek cara rûvî an gurg wan kevrişka dixon berî nêçîrvan bigirin.

3- *Çek û se:* Pişti peydabûna çeka, ji wan çivteyên gelek saçme û tivinga... dema befirhatinê, çend lawek (mirovêk) çekêne xwe hildigirin û diçin cihêne kevrişk lê hebin û bi halîkariya sa, li dewsêne kevrişka digerihin li bin tiraşa û hevrîsta, heta vê dikevin û radiken. Nêçîrvan hewar diken ya hat û xwe belav diken li serê gir û mila da bibînin kîve ço heta tengav diken û diwestit. Kevrişk, çend dewra pê diden, se digerin an bi çekê dikojin. Bikaraşına çivta bo kuştina kevrişka bi sanahiye, ji ber fişekîn wan ji zor saçma pêkdihîn, dema teqandinê dê her saçmek hingêvit.

Kurdên binxetê ha ji xwe hebin!

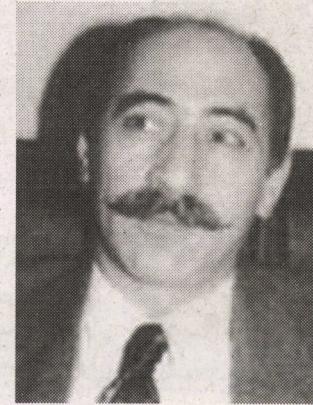
Laleş Qasso

Bi kuştina Refiq Herîrî re, xuya bû ku li Rohilatanavîn, pevçûn û liberxwedana siyasi ji qasî ku xuyanî dikir pir bi wirtir de ye. Li hêlekê emeriîkî û hevpeymanen xwe û li hêla din ji basî, kemalist û melayen Iranê. A wan bûye pevçûn û liberxwedana ku ne bi tu haweyî ên li jêrê qîma xwe bi ên li jorê û ne jî ên li jorê qîma xwe bi ên li jêrê re bînin. Di siyasete de gava rewşê wilô rûda, edî wî caxî jî zor bi kar tê û qiyamet radibe! Ü gava qiyamet jî radibe, herkes pêsi li ser miriyen xwe digirî. Lî mixabin ji qiyameta Sorka Alem û vir ve, em kurd herwiha pêsi li ser miriyen xelkê giriyane!

Emeriîka ku bi qeweta dewlemendiyê, sileh û teknika xwe a bêsînor, bêyî ku eskeren xwe bikişandana Rohilatanavîn û mileten li vê herêmê berdana pêxela hev, di dawiyê de heger Elemania û Frensayê jî bi xwe re kiribin heval, ku ji serî de ji hevalen wê bûn, edî tu hêz wê nikaribin berê emeriîkîan ji ser Rohilatanavîn biguherînin.

Li gora têgihiştina min, emeriîkîan ku bi serê Seddam re alema erebî baş nas kirin, bi peymana birêvebirêne nîdewleta Filistîn û Israîl siyasetek wilô bi serketî pêk anîn ku ji wilô pê ve edî nema dibe! Bi vê peymane çawa ku lingêne Sûriyê xistin zikê wê, wilô jî berê filistîniyan bi hev vekirin. Bihevdektina filistîniyan heta ku sistema Sûriyê têk here, pêsi li xêra milete kurd û dû re jî li xêra xelkê Lubnanê û Sûriyê ye.

Basiyêne Sûriyê di devê topê de ne. Li Sûriyê her tim dikare hertişt biqewime û mixabin di nav partiyen me ên Binxetê de hîn jî yekitiyeke kurdane pêk ne hatiye. Di vir de bi rastî a bi min ecêb hatiye ew e ku duwazdeh partiyen me ên kurdperwer karibûn di hingama duwazdehê adara sala çûyin de gotin bikirana yek û bêyî telefeke mezin hingame bidana sekinandin û di hindurê salekê de jî wê nikaribin yekitiyeke bi plan û program pêk bînîn. Mirov bi vê yeka han diêse. Heger wilô biçe û bi provakasyonan xelkê me rabe ser xwe, ez bawer nakim ku birêvebirêne me edî bikaribin rê li ber bigirin. Em ê hemû şerpeze bibin. Provakasyonan derûdora me rapêçane û em ê jî bi çirokên "ji te heban û ka cewdik, lewleb çû û ka



mekeb?", dakevin! Min di sernivîsa gotara xwe a "LIBERXWEDANA QAMISLÊ Û HELWESTA ME" de wilo gotibû:

"Li Binxetê tiştê ku mirov li bendî bû, bêwext qewimî. Ü li gora min, ev yeka han jî ne bi desten kurdan û ne jî bi desten basiyê emeriîkî qewimî; basiyê tirkân, farisan, Seddam û Hafiz Eshed xelkê me xistin derba tivinge û êris birin ser. Ev ne neberka projeya emeriîkîan e. Heger tiliya emeriîkîan di vê xwînrîjiye de heba, bi destpêka şerî Iraqê re bi gotinekê dikaribûn kurdên Binxetê rakiribana ser pêyan û bi hezaran bidana kuştin. Dû re jî bêyî ku dînyayê ew neheq kiribana, dikaribûn "parelelek" wek a başûre welêt, li wir jî daniyana. Lî mixabin ne kirin. Doh ew paralel dananîn, civ dan xwe û kar li ser xwe giran kirin. İcar iro jî ku bi basiyen kurdan rakin ser tapanan, çewttir dikin. Berî vê, tiştin din hebûn ku bikirana. Bi kurtî, ev zilma ku iro li Binxetê rû daye, provakasyona konesusa dewleta Tirkîye, Iranê û Sûriyê ye. Ez wilô difikirim..." (Malpera Rizgarî 19.03.04)

İcar li gora min, di provakasyonan iro de emeriîkî û cihû jî hene. Ü heta serê her provakasyonê jî ew ê bikêşîn. Tam wextê wê ye. Gava ku basî, kemalist, islam farisi û erebî birîndar bin û PKK ku ji me ketibû û bi me hilketibû jî pîberen wan be û her komkujiya ku di roja iro de li Sûriyê pêk bê jî, ji herkesi bêhtir li fêda emeriîkî û cihûyan be, içar çima wê provakasyon rû nedîn? Em divê pir bi hesab tevbigerin. Kelaxê dewleta Sûriyê li ber bermîla çopa tarîxe ye. Ev kelax ha iro ha sibehê wê di vê bermîle de werbe. Lî bila ne bi balkêşîya xwepêşandanen me têwerbe. Emriki û cihû iro pir dixwazin ku kurdên Binxetê jî mîna lubnaniyan derkevin sikakan û biqerîn. Lî ji me re xerab e û dikare pir biha jî li ser me rûne! Ez wilô difikirim. Li gora min, ji bo ku rê li ber provakasyonan bêngirtin û qetliam bi serê me de neyên, pêsi divê partiyen me ên Binxetê yekitiyekê pêk bînîn. Bi yekitiya ku ew ê pêk bînîn, çawa ku em ê ji zerareke mezin xelas bibin, wilô jî em ê di daxwazen xwe ên milî de bi ser bikevin.

lales56@hotmail.com

Piştgiriya H.Huseyin Yıldırım bikin!

Dewleten Ewrûpî ji aliyeke xwe mirov-hez dihesibînin û xwedî li mafen mirovan derdikevin, û ji aliye din pêl mafen mirovan diken û durûtiya xwe eşkere diken. Ji aliyeke mirovan wek penaber qebûlî xwe diken, û ji aliye din zagonen xwe dixin bin lingan' û nîşandîdin ku ew berjewendêne xwe di ser her tiştî re digerin û ew zagonen ku çêkirine tenê formalite ne.

Dewleta xwînmija Tirk ci li hundirel wîlê û ci jî li derve êrisen xweyêne li ser welatparêz û kurdperweran berde-

wam diken. Ciye ku destê wan nagîhê, dewleten Ewrûpî dixin dewrê û bi destê wan armancen xwe pêktin. Dewleten Ewrûpî ji bi vî awayî hevkariya dewleta xwînmija Tirk dike û helwesta xweya li dijî gelê Kurd eşkere diken.

Wek gellek welatparêzen din, H.Huseyin Yıldırım jî ket nav karwanê girtinê dewleten Ewrûpî. Gelo sibê wê dora kî ji me be? Bêdengî mirina me ye, têkçûna me ye! Desten xwe bidin hev û rê nedîn kiryarêne dewleta Tirk û durûtiya dewleten Ewrûpî!

Komferansa Netewî ê Bakûrê Kurdistan virazîyay



Amtsderdamm - Platforma Kurdên li Ewrûpayê PKE-PLATFORM, binatê rojanî 25-27 Sibat 2005 de bajarî Hollanda Amsterdamm de bi nameyî „Komferansa Neteweyî ya Bakurê Kurdistanê“ yew konferans viraşت.

Na Konferans de akademisyen, roşnvîr, hunermend / pîşkar, û siyasetkaran râ hendê 120 kes ca girot. Rêxistinanî Demokratik û Siyasî ji bi nûneranî xo ya ita de ca girot.

„Komferansa Neteweyî ya Bakurê Kurdistanê“ şandî 25î Sibat bi rezgirotişî şehîdan û sirûda „Ey Reqîp“ destpê kerd. Cuwa pey verfekî PKE-Platform Şexmus Dip slam da misafiran

û ruenayış û armancanî PKE, ser vînayê PKE peşkeşî misafiran kerd.

Cuwa pey nûneranî Partî, komel û rexistinanî demokratik sey PADEK, PIK, PDK-Bakûr, RSDK, PSK, KAWA, PRK-Rizgarî, YNK, PDKS-El partî, Partiya Mezlûmên Kurdistan, HAK-PAR, Dem-Kurd, Insîyatifa Kurden Ewropa (IKE), Insîyatifa Gelê Kurd li Swisre, Komela Piştgirtiya Hak-Par, û Weqfa Şivan Perwer qisê kerd.

Na konferansa ke 3 rojî rumit nê temayanî cyerînan ser minaqaşayî virazîyayî:

Heqî miletbiyayîş û têkoşina şarî Kurdistan:

a) Ferqo binatê Netewe û Kêmmetewebiyayîş de û pîyaameyişî en-

ternasional

b) Doz û têkoşina şarî Kurd û rolê dewletan.

Komisyonî na panelê İbrahim Güçlü, Osman Aydin û Hatice Yaşar b amebi meydan. Na panel Hikmet Serbilind idare kerd.

Ferqo binatê Bakûrê Kurdistan û Tirkîye de û Persa aborî:

Komisyonî xebat de Bayram Bozyel, Veysi Aydin û Dr. Burhan Yasın bî û moderator zi Mehmet Mufit bi.

YE, prosesi endambiyayîş Tirkîye û persa Kurd :

Siracetiñ Kirici moderatorî na panel bi, komisyon zi Dr Khalid Salih, Azîz Aliş, Nebî Kesen úmenî meydan.

Koçbariyê, sebebî ey û asîmîlasyon û têkoşina verba ey :

a) Ewropa de persa cemaatî Kurd û çareserkerdişî persan

b) Koçbariye verva metropolan û Ewrûpa,

c) Ziwan û Kultur.

Komisyonî na tema Mehmet Tanrikulu, Yaşar Abdulselamoşlu û Osman Aydin bî. Moderator ji Şermîn Bozarslan bi.

Na konferansa hîrê rojî roja yewşem bi wendişî siruda „Ey Reqîp“ qedîyay.

Qicî Kurdish bê îmkanîyan ra mekteb caverdenî



Çewlig- Qicî dewê Kaniya Reş Bedran her roj çêher sehet lingan şinî mekteb. Dewê Bedran de mektep çinî yo no rid re qicî dew her sérshay sehet 5 de kuenî riye 4 sehet bi lingan şinî navendî Kaniya reş, Çimkî mektep ho navendî Kaniya Reş de o. Nika úca de 1 metro vor esta. Qicî yew per ra vor re, serd û pûk ra tersenî, per bînra zi heywananî kueyî sey heş û cinawir re tersenî.

No rid ra 30 wendoxan mekteb caverda, û nêşkenî wendişî xo birûmnî.

Gruba İslâmî bi torî gruba itîfaqî Kurdistan

Hewler- Parlementeranî Kurdistan dest bi binatê xo de Barkerdişî karan kerd. Koma itîfaqî Kurdistan 75 parlementerî êst. Koma Kurdistan semedî ruenayış hukmatî Iraqa pa Şîyan û Iraqîcanî bînana yena piye het. Gruba İslâmî ke serre xo tenê kotibî vîcnayîşan, qerar da ke parlemente de bi gruba itîfaqî Kurdistan pîya bixebeitto û paşt bido waşte û pêşnîyarani ïnan..

Mesulî İslâmîyanî Kurdistanê Tewfîq Kerîmî raya peroyî re eşkîra kerd ke gruba İslâmî paşt dûna itîfaqî Kurdistan. No eşkîra kerdîş yeno no mehne ke İslâmî Kurdistan ji paşt dûna waşteyanî itîfaqî Kurdistan.

Kurdistana Başur de halî cînîyan beno hol

Hewler- Başûri Kurdistan de nê serranî peyinan de halî cînîyan beno hol û heqî cînîyan her roja ke viyerena benî zaf.

Parlementera Parlementoyî Hewler Nahla Muhammed Sahdullah, no derheq de ina vûna: „2 serrî yo ke ma semedî holkerdişî halî cînîyanâ xebitiyenî. Ma no derheq de zaf yasayı newe vetî. Goreyi yasayanî neweyana kam ke yew cînî ra zaf cînîyan de bizewico heta 5



serri yeno cezakerdiş. Kes ke cînî yan zi wayî xo bikişî bi cezaya giran yenî cezakerdiş. Yew camiyerd ke sebebî xo kişîşî yew cînî bo, o bi 7 ser cezaya hepis yeno cezakerdiş.

Hamburg de semedî klubê futbal FC RONAHI ya yew şew viraziya



Hamburg - 25î aşmî Sibat de bajarî Hamburg de bi namê „şewê paştgîrotişî FC RONAHI“ yew konser viraziyyay.

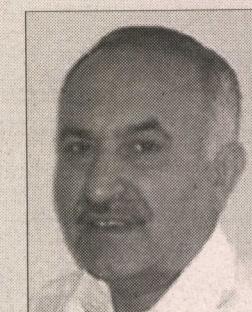
Xortanî derûdorî Komkar serê 1984 bi namê „Heza Kurd“ dest bi xebatê spor kerdi. Cuwa pey nê xortan 1997 de bi namê FC Ronahî yew taqîmî Futbal na rue. O wext ra no taqîm Hamburg de lîgê Amator (Kreisliga) de ca geno.

Şewê paştgîrotişî FC Ronahî de hozanani sey Rêzan, Rodî, Huseyin Gunes û Koma Anatoli bi deyranî xo kerd weş. Def û Zurna û koma folklor ê komelê Komkar zi reng da

na şew.

Alaqa: seyidxan@peyama-kurd.com

Nehey



Selim Çürükkaya

Yew embazî mi hepixane re vêciya, o úmeb ita. Ma nişti rue. ma hel xebêr dey, ey mi ra va:

Ez cey to de bî, ez hin semedî no Evdilayo Urfayija taway nênuşena.

Mi va: Qeyi?

Ey va:

Hûmay beley ey dawo, o nîzdî ra her çiyê xo veceno warie

Mi va “Ti zi kerd sey meselayî pûtekî û babî ey

Embazî mi va: To se va, mi fehm nêkerd

Mi va: Ez to re hîkayetê ey vacî, ti fehm kenî:

Vûni ke yew dew de yew camî bî, kişîte camî de zi yew ban bi û o banî de zi yew cînî ya rind bî.

Malayî na camî musabi şinî na cînîya rind het. Yew roj, di rojî, hîrê rojî, yew roj lacî cînî şino babî xo re vûno:

“Bawo bo Mala musawo deke mi! Babî ey vûno:

“Ti sabir bikeri, hûma yew roj beley ey dûno”

Lac, vatê babî xo keno. La Mala her roj yeno keye û şino. Bacê lacî cînîyek ewnîyeno ke ina nêbeno, eg o vatê babî xo bikero, hama mala zaf yeno- şino.

Yew roj Mala hama nêşîyo minarawa, lacî cînîyek rind yew legen nehan geno û şino minarawa. O nehan serî nerdiwana keno vila û yeno cier.

Mala selâ wineno, o wext ke yeno war pay nûno nehanî ser, lingê ey reskiyena, o teqla dûno, serey ey şikîyeno, o mireno.

Lacî cînîyek rind erziyeno, şino cey babî xo, o babî xo re vûno:

Bayo wilay Mala minara ra gina erd û merd

Babî pûtekî ewnîyeno pûtekî ra, huwiyen û vûno:

Mi to re niva, sabir bikeri, hûma beley ey dûno

Putek zi babî xo re vûno:

Bawo eg mi nehey nêştenî serî nêrdiwanâ, hama o zaf amenî dekê mi het û sinî.

Mehmud Xêriya : „Zalimê Yuzbaşî Cendirmûn Deli Fîkrî piyerê welat de veng da bî“

Eskerûn bûn ma pa çî mayê wêra piyer vêşnayib. Ma bûn aşayin, ma bin her ra ardî vêşayê, xele yo vêşaye vêtîyen û wêrdiyen. Taleh ra a ser sungî zaf bî. Hemê Kezûn şîn sungûn, yi her ray d' yo çiwalê sungûn ardiyen. Pêş yin bi, dadî Hemê binê ard şunayn sungûna û sung run d' potîyen, ma piyer piya niştîyen rue û wêrdiyen.

Seyîdxan Kurij: Ma wazêni tu bisinasn.

Mehmud Xêriya: Ez Hecî Mehmud a, mi ra vûn Mehmud Xêriya. Ez kuric a, lacî Yib Tuapûn a. Ez KUR de dadî xwi ra bîya û heta êr zi KUR de ciwîyaya.

Ti terteley 1925 de, yanî meselay Şex Seid de, çend serre bî ? Ti eşkenî ma ri qalbikîr, tu çi dî, çi nidî?

Ez meselayî Şexan de 6-7 serre bî ya. Waxtigo eskér ûmê Kur dewicûn ma ra Arif Şekûn va: Eskér ûmê biyêren teslim bîyen.

Babî mi va : Niye, ma nişînî, teslim nibînî.

Babî mi ma girot, ma remay şî Qeldar. Cuwa pey Arif Şekûn hêna xeber şawit, va: Kûm biyerû teslim bû, wi wesîqa geno, hin çô qariş yi niben. La kûm mîyer, wesîqa megîr, hukmat çâ yi vîn, yi kişen.

Inay ser ma Qeldar ra da ra ûmê Kur. Ma ûmê şî ver bêr kê Mehmûd Husêni. Cümîyêrd pîyer vêr bêr kê Mehmûd Husêni de ard pîyeser, pîyerê cümîyêrdûn kerd zerrê bûnûn yin.

Babî mi úca ra venda, va: Xêrî inî qicûn bîgîr û ita ra şue, wilay hin xêr ma çinû. Dadî mi ma girot û remay şî. Eskerûn Babî mi û ümbaz yi girot şî hêt Çewlîg'a. Eskerûn babî mi û ay bîn tê bêrd Qeldar. Cuwa pey Sêrê Elkûn ma ri qalkêrd.

Sêrê Elkûn vatîyen: Pîyerê cümîyêrd Kur ra ard, ita Sêr bûn ma de pîyer pîya gireday, têna babî tu mend, bend qêdiya. Eskerûn egalê babî tu kerd a ke, yi pê inaya girêd, yi xwi bûn ra est war û rema. Babî tu rema eskerûn pêra tifing nay pa, la wi rema hetûn çire bin Qeldar şî, ma dî. Ma va dê xelisîya, la ti nivûn o per bîn ra, bin Emtax ra eskér yê. Eskerûn o per bîn ra tifing nay pa, babî tu qayme vazda, la wi binatê di adir d' mend. Wi úca d' kişîya.

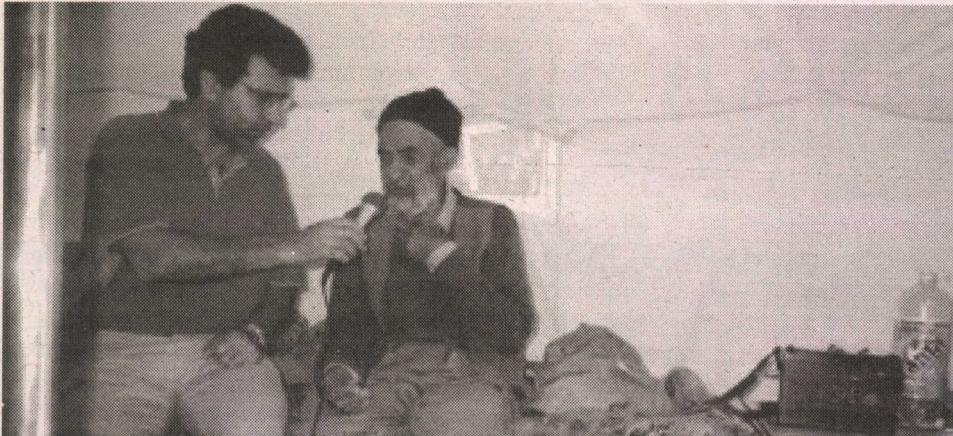
Tu va, Leşkerûn cümiyerdi, teslim gitrot kêrd zerrê bûn. La cînî û şima qicî se bî?

Ma a şo şî Çirîs. Çirîs d', ma şî kê Xêl Xêt, ma bî misafir yin. Ma hê zerre d' ê, ma dî yew ûme, vêcîya sér bûnûn û vendorva: Liya, liya şima sekên, eskerûn qic Kuricûn pîyer bêrd, bin Emtax d' sungu kêrd. Yib Tuapûno yi z' hêt tor.

Yi nizûnayn, ma hê Kê Xêl Xêt d' ê. Úca qêrî ginay ma r', ma pîyer bermay. Ma a şo uca d' mînd. La ma hin niftay úca d' vind. Ma sér sibay wîrişt, ma şî Tu Ma şî resay Tu, ma ya pey kerd puk. Bi puk, bi xedeb, ma ya pey çend têne ûme, la yi puk ra xêniqîyay. O wext yo cînî ya extîyar sarê xwi kerd berz unîyaya azmînûn ra û vatû: La ê tu zi nîyay ê Kemal ser, tu Kemal ra hêna zalim vêcîyay. Na aşmî wisar d' ini puk, ini xedeb çû?

Aşmî nîsûn bî, normal waxt d' aşmî Nîsûn d' ûna puk niben.

Ma yo şo Tu d' mînd, rueca bîn ma uca ra z' wîrişt û hêt Kur 'a ûmê. Ma ûmê sér Gîrdbelêk. Sér Gîrdbelêk ra warê Qereğual aysayn. Ma dî ke Qereğual ho



sipyê keno. Ma va dê eskerûn Çadir xwi ita d' kuay. Ma di têş şawitig, yi şuér nîzdî ra Qereğual vîn û ma r' yo xeber bîyar.

Ma va: Şima şuérîyen nîzdî ra vîniyen, eger çadir eskerûn; hêna agêriyen û bîyêriyen. Eger çadir eskerûn nî, ma r' işaret bikîyen, ma yê.

Inî wîrd merdim şî. Yi şî warê Sarcûn Qiringual, uca ra ma ra dest tîyeşûna, va: Biyêren!

Ma şî, ma şî warê Qereğual. Ma Qereğual ra şî warê Bêk. Warê Bêk d' zerrê yew xêm d' adir kerdiw we, tarûm bîbî berz. Ma xwi şâ tarûm, ma xwi kerd germin. Ma úca ra ûme, ma verruec ra ûme do. Yew çend cümiyêrd z' ma ya bî, la yi remay, yi nimê do.

Ma ûme şî sér çardaxê kê Têr, ma dî esker kot ina dueşê şilbûn. Eskér úca ra tifing nay ma ya. Qerqurşin ma ver ginay kerrûna, xîç kerrûn peray ginay surat dapîrê mi r'. Surat yay pîyer ser seliqîya. Hem Kezûn z' ma miyûn di bi. Hemê pîl b', wi xuert b', 16-17 serre b'. Cînûn ard yo fistûn da.pi ra û miyûn cînûn d' nişna rue. Eskér ûme, dapîrê mi kerd zerrê bûn kê Têr û ring-ring tifing nay pa. Yin vatîyen de zerre d' çô est. Eskér şî zerre d' gîray, çô nîdî.

Biray Meh İsmal Yib şer úca di bi. Yi xwi çardax ra est war û rema. Eskerûn pêra tifing nay pa, la wi rema şî, xelisîya. M. Emin Têr úca zerre d' bi, yin hêver wi sungu kerdib, yin des-puncîyes sungî dayib pirye. La yi şî zerre d' wi hêna sungi kerd. Wi úca d' merd.

Şima o wexta pey sinî ciwyayî ?

Eskerûn bûn ma pa çî mayê wêra piyer vêşnayib. Ma bûn aşayin, ma bin her ra ardî vêşayê, xele yo vêşaye vêtîyen û wêrdiyen. Taleh ra a ser sungî zaf bî. Hemê Kezûn şîn sungûn, yi her ray d' yo çiwalê sungûn ardiyen. Pêş yin bi, dadî Hemê binê ard şunayn sungûna û sung run d' potîyen, ma piyer piya niştîyen rue û wêrdiyen.

Eskerûn da ma r', cumîyêrd ma kiş, bûn ma vêşnay, tûnîn z' talûn da mal ma r', pêş ma berd. Yo bir kelîcê ma bi, 400 heg kelîcê b'. Zîlf Kar şûinê ma b'. Yi kelîcê kuêya caverda ûme, şar piyer berd, çim ma yo tek nigina. Yo xeber ûmê ke pêş ma ho Parsîyûn d' o. Elî ma o waxt binê pîl b', wi 14-15 serre b'.

Mehîk Mehmud ma girot, ma şî Parsîyûn. Yo wayê Mehîk Mehmud

Parsîyûn d' zewicnayîb. Wayê yi kê Mehos Axay di bî. M. Mehmud Elî ma ra va: Ti şue vernî pêş. Elî ma şî miyûn pêş Parsîyûn d' 13-14 myeşnê ma dî. Ma inî myeşnê xwi ard do. A ser do d' çere zafib. Dadî mi inî myeşnê ditîyen, ma pê idarê kêrdiyen. Dadî mi vatîyen ke yew mude cuwa pey Ehmed Axa ûme, va dêni mi ho Yib d' o. Yi inî myeşnê şay xwi ver, bêrd. Ma bermay, ma zuray, ma da xwi çaqe r', ma çarna, niçarna; yi myeşnê bêrd. Ay myeşnê z' úca d' siyagûn bî, ti ra yo tek nîxîlisîyay.

A ser hetûn payîz ma do de mînd. Payîz dapîrê ma ûmê, ma bêrd Xarpîyet. Ma 6-7 sér Xarpîyet de mînd cuwa pey ma hêna ûmê do.

Kur ra çend têş şîyayî, ti namê inan zûni?

KUR ra pîyer piya 33 têş şîyay. Têna 12 têş ma Nebûn ra şîyay. Yo Babî mi Yibrâhîm Tuapûn b', Silemûn, İsmal, Mewlid, Wisif Tuapûn, M. Emin. Yibrâhîm Xelîl Evdilcelîl, Cafer Axa û Lacyi Xalit

Binatûn ra Arif, Melek, Elî û Sultan şekûn, Musa û Paşay Kezûn.

Elûn ra di qicî şex Doryeş Efendi yo Mistik û yo zi Fevzî b'; yo zi Mehmed şerîf b'.

Erfûn û Bekûn ra çô nîkişîya?

Niye, yi niûme dest, yi remay.

Bekûn ra Tahîr Mehmudûn va: Teslim mebîyen, şima piyerin kişen. Arif Şekûn yo tifing na Tahîr a, qerqurşin binate puncye yi ra şî.

Arif va: Ti sinî niverdên ma teslim b'. Yew merdim Şekûn bi, nûmê yi Elî Çawîş b'.

Elî Çawîş va: Biyêren teslim bîyen, ez şima serbest verradûna.

Yuzbaşî Cendirmûn Deli Fîkrî b'. zâlimê Deli Fîkrî piyerê welat de veng da b'. Heta hêt Pîrûn di z'; yi pê zâlimê xwi veng da b'. Deli Fîkrî niye Elî Çawîş queştarî kerdîyen, nîyê çô na.

Erfûn û Bekûn bawerîyê xwi pê niard, yi remay ay bîn şî teslim bî û şîyay.

Şima wext ke Dew de bî, Yado emabzî xo qet amenî Dew?

Belê, mi bi xwi Yad û ümbaz yi dî. Yo ray umê ita KUR, Yad brîdar b'. Yi ûmê bin bûnûn kê Evdilcelîl d' mînd. Yo qeflê Firarûn b'. Firar welat

cuar, (Guenîg) z' pa bî. Pil yin Sehdîn Telhe b'. Yi kotî myûn do co û xele da ariye, da astiwarûn xwi.

Têr şî Yad het, va: Yado merdimûn şima tiway ma ya niverda, da ariye da astiwarûn xwi.

Sey inkê yen mi vîr, Yad venda Sehdîn Telhê da, va: Sehdîn ina do, do yê min a. Merdim yin kîşîyay. Ti qaris ina do bî, ma êr cîye ser kuê.

Sehdîn Telhê venda ümbazûn xwi da, va: Şima qaris ina do mîbîyen.

Yo ray ma ware di bî, warê pêkerûn. Hûnc yo qeflê firarûn ûme ver çirê Valîyer. O hay de eskér ûmê ware. Yo kumandan cendirmûn bi, nûmê yi sadik Beg b'. Firarûn tifing nayib pa yo haq yi berdib, yi mendib. Wi çiray niftay şuer firarûn ser.

Firar şîn wi hûma ûmen, vatîyen: şima qey xeber mi nida.

Sadik Beg zaf zâlimib, adir vêtîyen, Firar bişîn kûm do, wi firarûna pey şîn a do û heqaret, zulum kerdîyen dewicûn.

Wi a şo ware d' mînd, firar z' vêr çirê Valîyer d' mînd. Binate d' yo kilometre mesafe est. Eskér şî niftay şuer firarûn ser, sesibay şî cay yin dî, ûmê va: Şima qey xeber mi nida.

Sadik Beg Mehîk Mehmud z' xwi ya berd.

Mehîk Mehmûd vatîyen: Ez berda Gexe, gaz na mi pirnika, tay mend pirnikê mi Tira kuirû.

Kur: Yew dewê Çewlîg a, ha binatê Depi, Pali û Çewlîg di a.

Qeldar: Yew mezray Kur a. Cinî Yad Mehmud Ebas Tellî na dew ra ya.

Emtax: Yew dewê Çewlîg a, Kur ra hêt Çewlîg ser kuena û ha kîşîe Qeldar di a.

Çîrîs: Yew dewê Çewlîg a, ha Emtaxa wet hêt Çewlîg di, mintiqay Puex de.

Tu: Yew dewê Palî ya.

Gîrdbelek: Binatê Kur û Palî d' yew kue wo berzo, sér ey de yew ziyaret esta. şarî ma vûno, no şehîd o û şino ey ziyaret keno.

Qereğual: Warê Kurijan o û ho binatê Kur û dewê Depi Sarican di o.

Sarcûn: Yew dewê Depi ya û sarcûn û Kur ciranî ciye.

Warê Bêk: Yew warê Kur o.

Verruec: Ho nîzdî Kur di o, nika riyê erebi ita ra yeno dew.

Parsîyûn: Yew dewê Palî ya.

Nebûn: KUR de yew Baxir a.

Binatûn: KUR de yew Baxir a

Elûn: KUR de yew Baxir a.

Erfûn: KUR de yew Baxir a.

Bekûn: KUR de yew Baxir a.

- *Ma het hetî Kani Reşa wet hetî Serhat ra vûnî welat cuar. Guenîg yew dewê Kanî Reşa a.*

Ma no Roportaj amnan 2004 de Dewê Çewlîg KUR de viraşt.

Reportaj: Seyîdxan Kurij

دلداری پیش عهوله‌مه!

لاوهند

به له ئاماده بیوونت بز ژوانه‌کانی ئه و ساتانه‌ی که واتای شنه‌کان هر وەک خۆیان وابوون، له ناخی خەمدا بپاری جزراوجۆرم دەدا. دەموموت ئىئر تايیت ماوەی نینوان ژوانه‌کان و ئەوی دىكەدا ئەوهندە دوور بیت. تىجا تايیت ماوەی ژوانه‌کان ئەوهندە كورت بن. سەرەرای ئەوەی کە تايیت هەمو جارىك" كەلە كایيک" لەگەل خۆيدا بېتتىن. ئەمە سەرەرای ئەوەی کە دلى خۆم بەوه خۇش دەكىرى ئەم جارەيان تىز دەستبازى لەگەلدا دەكەم و پەردەي شەرم دادەرم چى دەبىت با بېتتىن بەدم ئەم خەيال و ئەندىشە جزراوجۆرمە وەك بېشىك" مىنال مىشىم دەھات و دەرىيەشت. جىكە لەمانە هەمو با باسى ئەمە هەمو هەول و رەنجم بز تەرخانكىنى شوپىنى ژوان بخىينە ئەولاوه، هەرچەندە ناخۇشتىرىن قۇناغى سازىدى ئوان ئەم قۇناغە بۇو، چۈنكە دەبوايە زۇر بە وردى و زىتەلانە كارم بز بىكىدايە. جارى دەبوايە هەزار بەت و بالورم بز دايىكى خۆشەویستم بخۇتىيە تا قەناعەتم بىنەكىد بچووايە بز مائى "بەن" يا "زەكىن" خوشكى، تىجا دواي دايىك وەزە سەر لىستىكى دوور و درېئى خوشك و براڭانم كە چۈن ج به تاڭ يان بە جووت رازىيان بکەم كاول بوبوھەكى مالامان بز چۈل بکەن. دواي ئەمانەش هەمو ئەپەرى هەول و تونانى خۆم دەخشىتە كار تا "چەويىكى رۇمانسى دروست بکەم. ئىتىر با ئەوه بخىينە ئەولاوه كە چەند رەنجم دەدا تا پاڭ و تەمىزى مالەكە رابىگەم و دەستكاري دىكىرى مالۇھە بکەم. هەلەتە دەبىت ئەوشم بىر نەپىت كە دەبوايە ئەمە ماوەيە لە كەمندا بوبمايە و وەك چۈلەك زىتەل و وريا بوبمايە نەك لېپر ميونىنگى بىت ياخود يەكىن لەوانەتى تەرمە كىرىن بىكەرىتەوە. دواي ئەم هەمو چەرمە سەرەبىيە يارى نازدار بە هەزار شهرم و خۇتەسک كەنەنەوە تىجا خۆى دەكىرى بەملا. بەلام كاتىك خۆى دەكىرى بە مالا. راستەخۆز "ھەزەكى" دواوەي دەرەدەكەوت. ئەمە هەزە يان كېچىكى عەيارى وەك قىر بە "يار" مەلە لەڭا ياخود مەنلىكى هار و ئىسىك قورس كە تا كاتى مال ئاۋاپى ئۆقرە و جىڭاى بە خۆى نەدەگەرت. بە كورتىيەكە ئە دواي ئەمە هەمو نەخشە و خەيال و پالانەوە كار دەھاتە سەر ئەوهە كە بە حال دەستكىمان لە يەك بخشىت و ئىتىر بە خۆش ئەو دەست لە يەك خەشانەوە ئەمە شەھە نامەيەكى كەرم و كۈرم بۇو دەنۇوسى و هەر لەسەر پەرەي ئەمە كاغزە دەست لەيەك خەشانەكەم پەرە پىنەدا و دەمكەيانە "ماچ و موج". كەچى كە بز جارىكى تر دەمبىتىيە و دىسانەوە هەمان فىلم دۇرپارە دەبۈوهە و لە هەمووپىشى خەپاپتە دەمم دەبۈو بە تەللى ئەتقىيە و ورتەيلىيە ئەنەھات! ■■■



برىن فەخرى يارىزانى بەتوانا و راهىنەرى تۆپىپىي مندالان

برىن فەخرى لە دايىكبووى سالى ۱۹۸۷ شارى زاخىز دەلالە، قوتاپى سى ناوهندەي، يارىزانىكى بە توانا و راهىنەرى تۆپىپىي مندالانى شارچەچەكى "بۇزىز بىزىگ" سەر بە شارى بۇنى ئەلمانىيە، چەند جار لە لايەن يانەن "پۆس" بىزۇن كە سەر بە تۈركەكىنى دانىشتوو شارى بۇنن داوى لىتكىرىدە كەوا يارىان لەگەل بەكتا كەچى رەتى كەردىتەوە. وەكى برىن دەلى: من پىم خۇشە هەر لەگەل ئەلمانەكان يارى بکام و چەندىن جار يارى دەستانەمان لەگەل دۆسەتىمان كەردىتەن كەن يەقىنەن بۇن ئەنجامداوە و سەفەرى و لاتانى ئەورپىشمان كەردى، وەكى ئىتاليا و ئېسپانىا، بۇزىاتر ئاساندىن بە خۇتىنەرانى پەيمامى كورد ئەم دیدارەي لەگەل سازىدا.

پەيمامى كورد - كۆمەكى دارايى لەكۈي وەرددەن ئەمنىيەن چەند و شىوازى رايىتاتان چەن؟
وەلام - لە نىوان ۹ تا ۱۰ سال دەبىن. ھەفتەي دووجار، ھەرجار يەك كاشمىزىونى يارى و راهانىن دەكەن تاوكو كارايگەرلى لەسەر واناكىمان لە قوتاپخانە نەكتا.

پەيمامى كورد - كۆمەكى دارايى لەكۈي وەرددەن ئەمنىيەن چەند و شىوازى رايىتاتان چەن؟
وەلام - لە دايىك و باوكى ئەمە مندالانى كەن بە فېرى يارىان دەكەن.

پەيمامى كورد - جەڭ لە تىبى بى لە چ بوارىكى تىرى وەرزش چالاكتى
وەلام - لە مارەتۇنى كۆلن كە سالانە ۵۲ قاتاپخانە بە شدارى تىدادەكەن و
لە لايەن كۆمپانىيە فۇرەت ساز دەكىرى توانىم قوتاپخانەكەم بىگىنە پەلە
15ھەمين.
پەيمامى كورد - پىشنىارت چىه بز پېشىكەوتى وەرزش لە كوردىستان؟

بەكۈردى بەدوى، بەكۈردى

بەخۇنە،

بەكۈردى بەنۈوسە، بەكۈردى

بېرىبەكەرەوە!

پەيمامى كورد ئامادەي
بلاپۆرەنەوەي رىكلامەي
بازار گانى و بروسکەي
پىرۆزبايى و پرسەنامەيە
بەنر خىكى گونجاو

مەيمۇنى گۆرانى بېرىش ھەيە !!

زاناكان وەچى ئەۋەكى جۇرىكى تازەي مەيمۇنىان لە بىزلىقىدا دۆزىيەوە و وا نىيازە كە لە هەراجىنلى
ئاشكىرادا لەسەر تۈرى ئېنتەرنىت ناوى بز دەستتىشان دەكىرىت بە مەبەستى كۆزكەنەوەي
دەستتىمايى پېۋىسىت بز پاراستىنى ژىنگەكىيان. بە پېنى سەرچاۋە رەزىنامەوانىھەكىنى بىزلىقىدا
ئەندامانى كۆمەلەي پاراستىنى ژىانى كىيۇ ئەم جۇرە مەيمۇنىيەيان دۆزىيەوە. رەنگى ئەم مەيمۇنە
قاوايسىكى مەيلەو پىرتەقالىيە و پۇيەنەيەكى ئالقۇنىيە ھەي. بالا ئەم مەيمۇنە لە 50 سانتىمەتر
كەمترە و قورسايىشى لە يەك كىلۆگرام پىر ئىني، و حەزىز لە خواردىنى مېۋەي. ئەوهە كە جىنگەكى
تىزامانە ئىزى و مىتى ئەم جۇرە مەيمۇنە لە سەرەتاي بەرەبەيانى هەمو روژىيەكى تازەدا باوهش
بەيەكتىدا دەكەن و پېتكەوە گۈرانى دەچىن هەر وەك ئەوهە كە مەرۇش بن! ■■■

يەكمە ژمارەي "ئاسۆي مندالان" دەرچوو

ئاسۆي مندالان، گۇفارىتى
مندالانە كە لە سەرەنسەرى
باشۇورى كوردىستان
دەرەچىت.

وەزارەتى پەرەرەددە
حۆكمەتى هەرپىمى كوردىستان
گۇفارىتى قىشەنگ و
خنچىلەنەتى بز مندالانى كورد
لە سەرەنسەرى كوردىستاندا
دەرکەردى. ئەم گۇفارە كە
باپەتى ئەدەبى و ھونەرى
و وەرزشى و ھەزبىيەكانى
مندالانى كەرتوتە خۆى،
سەرتاسەر رەنگاۋەنەكە و بە
كاڭزىكى ئاياب چاپكاراوه و
بە شىۋىيەكى جوان و رىنگ و
پىك درەپەتاراوه.
ھەفتەنامەي پەيمامى كورد
سەرەكەوتىن و بەرەدەوامى
بز ئاسىزى مندالان
دەخوازىتت. ■■■



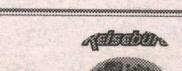
ئازانسى تورىستى

NEW PLAN

ئىتمە ئامادەي خزمەت كەننى ماوەلتىيەن كوردى عېرائىن

كوردىستان لە رېڭاي تارانەوە

قىزاي ئىرمان لە ماوهە دوو ھەفتەدا

لەگەل ھەر بلىتىكى دووسەرەي قاران، مەۋادى خواردن لە شىكتىرىن
رېستوران لە قاران بە مۇزىكى زىندىوو

بلىت بى
سەرتاسەر جىهان
ھەجي
عمرە

Alan-Food
GmbH

Alan-Food
Döner

Kalite

Erzani

Servis

Culux

Mirisk

Qime

SERANSERI AVRUPA

Belcika

Tel.: 0484 606 930

Almanya

Tel.: 0172 438 77 04



REISEDUR

www.REISEDUR.de

Tel.: 0228 180 24 34

Fax: 0228 180 24 38

E-Mail: info@newplan-travel.de

www.newplan-travel.de

Tataran L. 320 €/w

هونەرمەند مەرزىيە فەرىقى

دیدارى ھەلکەوت زاھىر لەگەل:



- گۇرانى "ھەموو شەوى"، وەلامدەرەۋەي ناخەمە و رېچكەشىنەرە بۆ دىنیاڭ "طرب".
- داوا لە گشت ھونەرمەندان دەكەم بە يەك دەنگ داوابكەين نىخ بۇ بەرھەمە ھونەرىيە كاممان دابنىيەن.
- بەستى كۆنگۈرىيە كى مۇسىقا لە كوردىستاندا بە بشدارى ھونەرمەندانى تاراواڭە و كوردىستان

پەيمامى كورد: كەن ھاندەر و دەستىتىشخەرت بۇوه بىز
ماڭتە ناو دىنیاڭ ھونەر و كۆنگۈرىيە، كەن بە سەرتەتى
كارى ھونەرىيە كانت داشتىت؟

وەلام: دەتوانم بىلەم باوكم يەكەم ھاندەر بۇوه،
ھەميشە پېنى ئۇوتىم دەنگت خوشە و خۆم ھەولىدا له
قۇناغى سەرتەتايى قوتاپخانە دەست بە گۇتنى كۆنگۈلى
بىكەم، بەلام بەھزى كۆمەلگەلى كوردى كە بەراستى
داخراپىو، رېچاخۇشكەر نەبۇو بۇ ئۇوهى ئازادانە
لەو تەمەن سەرتەتايى بېبى دابران خەرىكى كارى
ھونەرىي بىم و بىنگومان ھاوسىرىيەتىم لەگەل رەزازى
رەزازى "ھاندەر بۇوه، لە تەمىزى ۲۲ سالىدا ئەو
كاتە پېشەرگە بۇوم سەر بە (ك.ش.ز.ك.) توانىيەمە
سروود باتىم، ھەرۋەها ھاوسىرىيەتىم لەگەل رەزازى
دلىخۇشكەر بۇو بۇ ئۇوهى ھەر نەبىن ھاوسىرىنە
ھونەرمەندە... بىنگومان رېنگر نابىن بۇ كارى ھونەرىي
تا سالى ۱۹۹۳ كە ئەركى مىتال لەسەرم كەمتر بۇو،
تەمەنیان گىشتە ئۇوهى بىتوانم كارەكانت دەستىتىكەم
ھەرجەنە كۆسپى و سەختى زۆر بۇوه.

پەيمامى كورد: كايىگىرى سەرەتكى چىيە لە سەر
ھونەرمەند مەرزىيە فەرىقى سەبارەت بە وتنى
چەندىن سروودى ئاتەۋەمىي وەك سلاۋ پېشەرگە،
رېفەنەنەم؟

وەلام: من خۆم پېشەرگە بۇوم، ھەموو كات لە
دەرد و ناخوشى مىللەتكەم بەشدار بۇوم، نەمتوانىو
بىنەنگ بەم، چۈنكە بە گەنم ھونەرمەندان چەندىن

پېنگەدە بە يەك دەنگ داوا لە حكىمەت بکەين وەلام
بىداند.

پەيمامى كورد: بە گشتى پەيماتان چىيە بۇ حكىمەتى
ھەرىمىي كوردىست؟

وەلام: ھەرجەنەدە من و ھەموو ھونەرمەندان چەندىن
جار لە چاپىيەكتۇن و بەرئامەكان داۋامان كەردووه،
بەلام بىن وەلام بۇوه... من لېرە لە رېي پەيمامى
كورد دۇويارەدى دەكەمەوە، بە ھیوام حكىمەتى
ھەرىم رېچاچارەيەك بۇزۇزىتەوە بە درووستىكەنلى
كۆمپانىيەيەك كە ھەموو ھونەرمەندىنەنلى خاونەن توانا
و ئەزمۇون تىيدا ئەندام بىت، واتە بەرھەمەتى
بەرھەمە ھونەرىيەكان بکات بە CD و كلېپ و

رۆك، فۇلكلۇر... لېرە دەمەۋىت بىلەم فۇلكلۇر و ئىمە
ئەتونىن كەسانى تايىەتمەند درووستىن، خۆمەتى
فۇلکەمۇزىك بکەن وەك ولاتانى دىكە بەلام لەلائى
عېتە تىكەلاؤ كراوه، بە شىۋىيەكى نادارووست بەكار
چەندەنگىنىكى دىارىكراوهەك لە "4 تا 5" پەلەي مۇزىك
ئەھىتىت، چەندەنھەلىكى باش ھەن بەلام كەمن،
ھیوادارم ھونەرمەندى بە توانى بە تايىەت گەنج بىتتە
پېشەوه، رېكایان پېتىدەن بۇ خۆمەتكەنلى.

پەيمامى كورد: ئىۋە لە بەرھەمە فۇتىدا بېر لە حەز
وچىتى كەنچان دەكەنلەوە؟

وەلام: بىنگومان، يەكىن لەوانەنە كەنجم لە گەنگە، بۇ
نەمۇنە گۇزىنىيەقەمانىكى بۇ مەقامىنى دىكە دەبىت
شارەزايەن ئەم كەنگەنلىكىيە بىرىت بە شىۋىيەكى
زانسىتى لە كۆي ئەتونى بۇ كۆي بېتتى... ھەرۋەها
دەنگى گۇزىنىيەن كارىگەرىيەكى دىكە بۇوه بەھۆى
نەشارەزايەن لە مۇزىك، چۈننەتىيەتى مامەلەكەنلى
لەكەل مەقامات و شەكەنلەنەن كەنگەنلىكىيەتى
تەھىيەتى و تەسویرى و تەلەمەرەۋەدە ئەنەن
ھەموو لەوازى ئۇو بەرھەمانە بۇون بىنگومان دەبىتە
ھۆى كەمى چىزۈورگەرتى گۈيگەن بۇ بەرھەمەكان.

پەيمامى كورد: بەگشتى، بوارى گۇزىنىيەتى ئافرەت
چۈن؟

وەلام: ھەميشە ئارەزۈوم ئۇوه بۇوه كە كۆمەلگە
و كارىبەدەستىمان زېچاخۇشكەر بۇ ۋەنەن، كە
وەك ھونەرمەندانىيەن وەلانى دىكە بە ئازادى كارە
ھونەرىيەكان ئەنچام بەدن، زەمینەيان بۇ خۆش
بکەن، لېپرساۋانمان خەزىان بانگەشىت بۇ ۋەنەن بکەن
چاوهەرنى ئۇوه بۇن ئەن ئەن خەزىان داوابكەن، بەھیوام بۇ
ھەموو بەشە جىاجىاكان ئۇو مافەيان بېارىزىن و رىزى
لە كارەكانتان بېڭەن.

پەيمامى كورد: دواكارى ھونەرىيتان چىيە؟

وەلام: ھەرچى زۇو ھەول بىرىت كۆنگۈرىيەكى مۇسىقا
ساز بىرىت، لە كوردىستاندا بە بشدارى ھەموو
ھونەرمەندانىيەن تاراواڭە و كوردىستان بۇ گىيىشىتە
ئەنچامى گرفتەكانى مۇسىقا.

پەيمامى كورد: بېچى گۇزانى كوردى گۇزانى درېزى
لەخۇن تەگىرتوو، مۆككىي بېچى دەگەرىتىو؟

وەلام: بىنگومان كارىگەرى خۇزى بەن لەۋانە بارۇدۇخى
كوردىستان و جوگرافى كوردىستان، بىرىسىتى
خەلک و زۇلۇم و زۇرداپارى داگىكەرەنەنلىكىيەن
ئەمانە كۆمەلگەلىك كارىگەرى بۇون، ھەرۋەها ئازادى
ھونەرمەند جەڭ كە لەمانە لە بوارى ھونەرى نەبۇونى
كەسانى تايىەت كە تىكىتى كەنگەنلىكىيەن بۇون، بەلام
ئىستىتا ھەۋلى باش ھەيە لەواھە "ئەحمدە مەممەد"
تارىقى فەقى عەبدۇللا" ھەرۋەها لە بوارى ئاۋازىنان
وەك ھونەرمەند "ھەلکەوت زاھىر" ھەن ھەنگاۋىيان
ناوە، بىنگومان من و ھەلکەوت كارمان بە دەستەۋەيە
كارى بۇ دەكەين.

پەيمامى كورد: بېچى لە گۇزانى كوردىدا، ستاپل
دەستىتىشان نەكراوه؟ بۇ ھەلکەوت زاھىر لەھەر گۇزىنىيەن
دەپەرسى ستاپل چىيە؟ دادەمەتىن؟

وەلام: ھەۋە يەكىن بۇوه لە داخوازىيەكانى من، ھەز
كەنلەكەنلىكىيەن بېچىنەن بە ئەنچەنلىكىيەن
لەسەر شانى خۆز بېت، لېرە من چ وەك خۆم داوا
لە ھەموو ھونەرمەندان ئەكەم ھەنگاۋى داهاتوومان

پەيمامى كورد: دەستخۇشى لە رېچكەشىنەرە بۇوه كە كۆمەلگە
و كارىبەدەستىمان زېچاخۇشكەر بۇ ۋەنەن، كە
وەك ھونەرمەندانىيەن وەلانى دىكە بە ئازادى كارە
ھونەرىيەكان ئەنچام بەدن، زەمینەيان بۇ خۆش
بکەن، لېپرساۋانمان خەزىان بانگەشىت بۇ ۋەنەن بکەن
چاوهەرنى ئۇوه بۇن ئەن ئەن خەزىان داوابكەن، بەھیوام بۇ
ھەموو بەشە جىاجىاكان ئۇو مافەيان بېارىزىن و رىزى
لە كارەكانتان بېڭەن.

پەيمامى كورد: دوا و تەت بۇ پەيمامى كورد؟

وەلام: دەستخۇشى لە پەيمامى كوردى دەكەم، بە
رەستى زۇر سەختە كاركەن لېرە مايەي دلىخۇشى
مەللىتى كوردى. ھیوادارم ھەموومان لە پەيمامى كوردا
كۆپىنەن و دەنگمان بکەنەن بېكە، پەيمامى كورد
بگەنەن تەواو ئەنچەنلىكىيەن بېچىنەن بە ئەنچەنلىكىيەن
مەللىتى كوردى.

پەزىمىتىرى



زمارە ۲۶ (سالى يەكم)

رۇزىنامىدەكىيەت فەنەندىيەتلىكىنىيەت

٤/٣/٢٠٠٥

کۆنفرانسى نەتهوەدى باگورى كوردىستان لە ھۆلەنددا بەسەر كەوتۇرىيەت كۆتاپىيەت

كاۋىتى ووركەتنى شۇركىا لە يەكتىنى ئەمەندىن كەنەن كۈرەتاكىرىدەكاندا بېكىتىن

شىخىمۇس دېپە، روش ئىستاىى گەل كەنەن كەنەن كۈرەتاكىرىدەكاندا بېكىتىن

كاشى ووركەتنى شۇركىا لە يەكتىنى ئەمەندىن كەنەن كەنەن كۈرەتاكىرىدەكاندا بېكىتىن

دۇرۇش ئەلەن جەھەمان

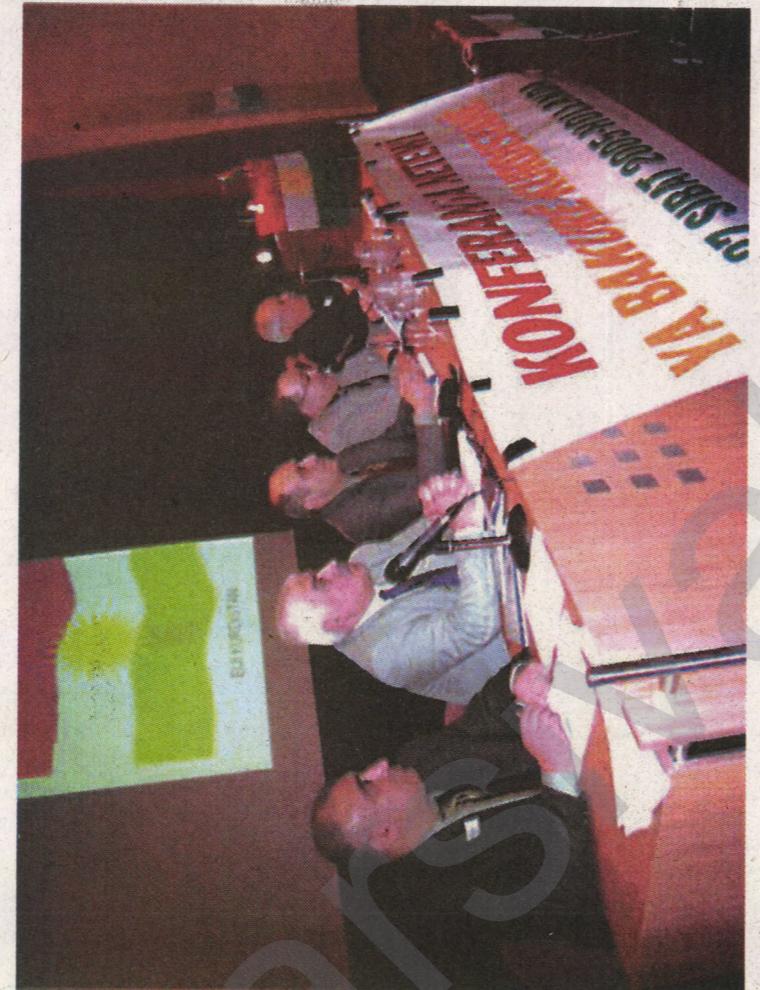
ئاسوئى كورد بەرھو دۇچۇن و دۇرۇش ئەلەن جەھەمان

روورداشى!

- رۇڭ لە دوان رۇڭ ئەفاكە نۇزىلىشى دەكىرتت لە سەھر گەردىنى زېلىمىسى سەركوتىكەرى بەھىسى سۇرۇما

- ئېرمان دەپەۋاشت لە ماۋاھى دابردو دا يىيارى لە سەدر پەتلى ئىپاوازى بىچۇونوڭە كانىش سەھرورۇپا و نەمەركا بىكەت

بىلەرىدى ۴



پېشىارىنىك بۇ دۇشىپېران لەپېتتاو هاۋادەنكى

بىغۇزىنەتى ئېزىز نەركى ئېپېرسارا و ئەپەرىپەنەت دەپەرىدى ۵

دەسەلات ھەميشە دەپەۋەنەت دۇشىپېران

پاشترىش جەلەنە بىكەت ئەلەن دەپەرىدى ۶

خۇبىن بانكىنەشت بۇ ئىشان بېكەن و چاواھى

ئەپەن ئىشان خۇبىن داوا بىكەن.

كۆنېپىنەوە دەشكەمان بېكەنە يەكىدا داخوارى

پەھيرام ھەممەمان لە پەپەماي كوردا

ھۇدا دايدام حۆكمەتى ھەزىمە و كارىدەدەستان

ئەپەن ئىشان خۇبىن داوا بىكەن.

كۆنېپىنەوە دەشكەمان بېكەنە يەكىدا داخوارى

پەھيرام ھەممەمان لە پەپەماي كوردا

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان

ھۆلەند ئەلەن جەھەمان



بازارنى نەمەر... مەزىتىرى بەشخۇراو لە جىهاندا

قازار جەل - يەكى ئادارى سالى ۱۹۷۹ ئەپەن ئەلەن ئەلەن جەھەمان

كۆرىدەكىرىپىسى

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان



لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان

لە ئەلەن ئەلەن جەھەمان